

Jornada

DIARIO DE LA TARDE

Deportivo - Valencia, 16 de noviembre de 1942

Campeonato Nacional de Liga

Atlético de Bilbao adelanta Valencia, quedando éste en segundo lugar, seguido del Sevilla

La jornada fué favorable a los equipos locales, a excepción del empate de Heliópolis y de la derrota del Celta en Balaidos

BETIS, 2 - VALENCIA, 2

Valencia que jugó un buen partido, se dejó rebatir la victoria en los últimos minutos

Sobresalieron de un bando: Saro, Muruaga, Japón y Gonell, y del otro: Epi, Mena y Lecue

(Crónica especial.)—El Valencia, en el terreno de juego, un empate a 2, tras un encuentro emocionante, ju-
ratos, a un treg en-
dos notas —emoción y
—definen lo que fué el
Hubo, de una parte,
técnica valenciana, su
campeón, el perfecto
de sus líneas, la pro-
de su ataque. De otra,

el deseo de vencer del Betis, el
impetu de Muruaga y de Saro,
en el ataque; la codicia de Ja-
pón, en los medios; el coraje,
seguro y enérgico, de Gonell y
Cabeza. Porque mientras el Va-
lencia hacía un juego de gran
conjunto, el Betis, prácticamen-
te sin interiores, con una
media de poca eficacia, tan só-
lo podía oponer a 5 ó 6 hombres
que habían de multiplicarse pa-
ra contener al adversario. La
igualdad o el escaso margen

que el marcador señalaba, hizo
que el encuentro se mantuviese
hasta los últimos momentos
competido.

Y así, el tanto del empate,
conseguido por Muruaga cuan-
do faltaban tan sólo 4 minutos,
vino a desatar el júbilo de la
hinchada, contenido a lo largo
de los 85 minutos restantes.

El empate, a esas alturas,
podía considerarse como un
triunfo.

Ya hemos apuntado que el
Valencia hizo un juego de ca-
lidad. Su línea media, en la
que sobresalió por su constan-
te batallar el veterano Lecue,
fué la clave del esfuerzo reali-
zado por el once blanco. Lanzó
a sus delanteros sobre el marco
de Paquillo y contuvo sin gran
des esfuerzos al quinteto de ata-
que bético, reducido a dúo por

MARCA DE LA LIGA

Hechizo se ha roto

Se rompió el hechizo, porque hechizo de algún blanco
debe haber sido, y no otra cosa, que el Valencia
haya mantenido hasta ahora a la cabeza de la clasificación.

Como que en crítica futbolística, como en todo, no haya
momento. Lo hay. Ligero, si se quiere, en razón de un in-
conveniente de imparcialidad, pero lo hay; y en nosotros no se
confesamos, la excepción. Esta simpatía nuestra que nace ex-
tremamente de ser nosotros valencianos, nos hizo imaginar con can-
dado: al Valencia lo que le falta es juego, más que verse
por la fortuna y deber a ella unos éxitos que no esta-
ban en justa correspondencia con sus merecimientos.

perdió una nueva gran oportunidad al dejarse empatar por
la tercera. No supo vencer al Zaragoza, que de siete
sólo ha ganado uno, ni en Mestalla pudo vencer a los bil-
por culpa de la desgracia? No, seamos francos; por carecer
de una forma de juego que eran necesarias y cuya
ha dado lugar ahora a este pobre empate de Sevilla ante
de la Primera División. Hay que convencerse: o se va en
del remedio eficaz, o lo que ahora no es más que pérdida
puesto en la clasificación será en lo sucesivo cadena de desca-

miro de Bi' ao, favorecido por este nuevo tropiezo valen-
ha pasado, a reemplazarlo, después de vencer con facilidad
y mucho nos equivocamos o en lo venidero va a ser ya
desplazarlo.

El Madrid desconcertado en su juego por la lesión de
los interiores. Poco pudo hacer ayer no obstante su esfuerzo,
y, como era lógico suponer, salió derrotado de
de una manera y por el mismo tanteo que el Gra-

La duda que el Atlético Aviación se afianza en la eficacia
del momento. Esa victoria rotunda lograda ante un Barcelona
lo confirma, y da lugar a la esperanza de que su resur-
to anime de aquí a varias jornadas la zona de la tabla donde
los equipos dan sus batallas.

El Celta, veloz como siempre en sus resultados, ha ven-
do a Celta. No por haber ejercido un dominio efectivo, que has-
ta ahora le ha ganado a los coruñeses de salirse de la nor-
malmente, actuó con gran acierto. Pero los dos puntos han si-
do la herencia del fútbol gallego, de momento, también.
El partido Castellón-Zaragoza hubo de aplazarse por causa de la

PRIMERA DIVISION

J. G. E. P. F. C. P.

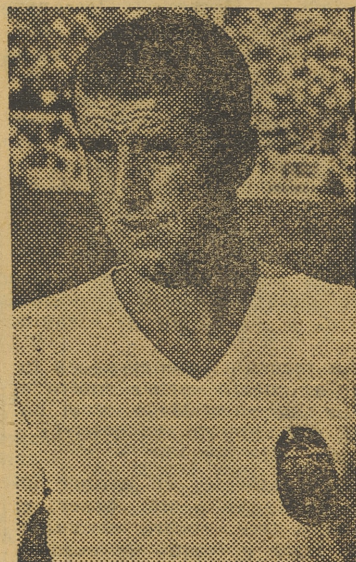
Resultados y clasificación

Betis, 2; Valencia, 2.
Castellón-Zaragoza (aplazado)
Celta, 0; Coruña, 1.
A. Aviación, 4; Barcelona, 0.
Español, 4; Madrid, 2.
Oviedo, 4; Granada, 2.
A. Bilbao, 5; Sevilla, 0.

1 A. Bilbao	8	5	3	0	26	10	13
2 Valencia	8	4	4	0	21	7	12
3 Sevilla	8	5	0	3	19	16	10
4 Español	8	4	1	3	17	13	9
5 Coruña	8	3	3	2	11	9	9
6 Oviedo	8	4	1	3	18	21	9
7 Barcelona	8	3	2	3	17	12	8
8 Granada	8	3	1	4	20	23	7
9 Madrid	8	3	1	4	12	14	7
10 A. Aviación	8	3	0	5	20	15	6
11 Castellón	7	2	2	3	8	14	6
12 Celta	8	3	0	5	6	18	6
13 Betis	8	1	2	5	11	25	4
14 Zaragoza	7	1	2	4	6	15	4



I G O A



L E C U E

la ineficacia de Díaz, Bescós
y Enrique.

Del ataque valenciano se dis-
tinguieron Epi y Mena. Igoa,
lesionado a mediados del pri-
mer tiempo, poco pudo hacer.

En el trío defensivo hubo
plena seguridad y la energía
suficiente Eizaguirre nos gustó.
Por alto en particular, dió
la sensación de ser imbatible.

Del Betis, el mejor fué Saro.
Con él, merece citarse, en el ata-
que a Muruaga que marcó los
dos tantos: en la media a Ja-
pón, y en la defensa a Gonell.
El fallo de los interiores y el de
Enrique malogró el dominio
bético. Paquillo no pudo hacer
nada en el segundo tanto y
no así en el primero, en que
pudo quedarse con el balón.

El arbitraje del señor Escar-
tín, aunque otra cosa creyesen
algunos, fué discreto. Tuvo al-
gunos fallos, pero ninguno de
ellos influyó en la marcha del
encuentro, y dejó sin sancionar
algunas violencias de ambos
contendientes.

PELICULA DEL PAR- TIDO

A las cuatro menos cuarto da
comienzo el encuentro.

Los equipos, a las órdenes
de Pedro Escartín, quedan ali-
neados de la siguiente forma:

Real Betis.—Paquillo; Gonell,
Cabeza; Peral, Japón, Coll; En-
rique, Bescós, Muruaga, Díaz y
Saro.

Valencia.—Eizaguirre; Alva-
ro, Juan Ramón; Lelé, Iturraspe,
Lecue; Epi, Amadeo, Igoa,
Asensi y Mena.

El Valencia pone en juego
la pelota y seguidamente se
lanza en aluvión sobre la meta
adversaria. El acoso bien man-
tenido por los medios meren-
gues, da pronto resultado. A
los 5 minutos, un disparo de
Mena, rechazado débilmente por
Paquillo, da ocasión a Amadeo

para batir por primera vez la
meta bética.

El tanto anima aún más a
los valencianos, que insisten
en sus ataques, forzando el pri-
mer corner. Lo saca Mena muy
bien; pero Gonell consigue des-
pejar.

El Betis reacciona y logra
también un corner, que saca
Saro sin consecuencias.

Poco después, Escartín seña-
la una falta contra el Valencia
al borde del área, Bescós se
encarga de tirarla y el balón
va a chocar en la barrera de
jugadores valencianos, logran-
do despear al fin Asensi.

Vuelve a la carga el Valen-
cia y hay que registrar dos
magníficas coladas de Epi que
terminan, la primera en una
parada de Paquillo, y la se-
gunda, en un remate de Igoa
fuera.

El segundo corner contra el
Betis, sacado por Mena, da lu-
gar a un rebuñón ante la puerta
local que está a punto de con-
vertirse en gol. Sin embargo,
Cabeza despeja el peligro.

De nuevo Epi hace una in-
ternada, salvando una violenta
entrada de Gonell; pero el cen-
tro no encuentra rematadores.

El Betis se hace por unos
momentos dueño de la situa-
ción y fuerza otro saque de
esquina, tirado por Enrique sin
consecuencias.

A continuación hay una bue-
na jugada de Saro, que se ma-
logra por no acudir el interior
Díaz al remate del centro.

En un encontronazo con la
defensa bética, resulta lesio-
nado el delantero centro Igoa,
y en la delantera valenciana
quedan por unos momentos cua-
tro hombres. Va media hora de
juego.

A los 35 minutos se produce el
empate. Enrique centra, Saro
acude al remate, rechaza dé-

(Pasa a la página segunda.)



A X E L

M E N A

Betis, 2-Valencia, 2 Atlético Aviación, 4 - Barcelona,



EPI

(Viene de la primera)

bilmente Eizaguirre, y Díaz de espaldas a la meta, envía el balón al centro, rematando de cabeza a la red Muruaga. El tanto es acogido con una gran ovación.

Igoa vuelve al terreno de juego; pero, fuertemente tocado, pasa a ocupar el puesto de ala izquierda. La línea delantera valenciana queda formada de la siguiente forma: Mena, Epi, Amadeo, Asensi e Igoa.

A partir de este instante, ya el ataque valenciano no liga tan buenas jugadas como al principio. Hasta el descanso, el dominio es alterno. A última hora, Gonell se ve obligado a ceder a corner un balón, que saca Amadeo sin consecuencias. El primer tiempo termina con empate a uno.

Al reanudarse el juego, el Betis, animado por el público, intenta decidir a su favor el partido. Enrique es el primero que tiene ocasión de hacerlo; pero a pocos metros del marco valenciano, dispara inocentemente a las manos de Eizaguirre.

La reacción valenciana es a la vez al cuarto corner contra el Betis. Lo saca Mena, y el balón, muy abierto, va a parar a Japón, que despeja.

Seguidamente, un avance local da lugar a un corner, el número tres, contra el Valencia. Hace el saque de esquina Saro, y el forcejeo entre merengues y béticos dura unos momentos, hasta que interviene Juan Ramón y la situación se aclara.

El Valencia se hace amo del terreno. Presiona insistientemente. Se tiran dos corners más contra el Betis y a los 12 minutos viene el segundo gol del Valencia.

Tranca de una combinación Asensi-Igoa, que termina en un centro de éste. La pelota va a parar a Mena, quien larga un disparo por bajo, que Paquillo ve llegar a la red.

El Betis introduce cambios en su ataque, en vista de la inutilidad de sus interiores, y queda la delantera formada así: Díaz, Besós, Muruaga, Enrique y Saro.

El cambio no da resultado. El Valencia sigue dominando y fuerza un corner que hace el número seis de la serie.

Cuando ya parece que el re-

sultado será favorable al Valencia y el público da por descontada la derrota del once local, Muruaga se encuentra con un balón a pocos metros del marco de Eizaguirre y con gran facilidad, tras una breve preparación, logra el segundo tanto, que es el del empate definitivo.

El tanto, que es recibido con una ovación cerrada, hace que el Betis se crezca y domine hasta el final. Sin embargo, el Valencia, sereno, resiste hasta que Escartín da por terminado el partido, y el resultado queda en empate a 2.

«LA LESIÓN DE IGOA NOS HA PERJUDICADO», DICE EPI

En la caseta del Valencia todos se lamentaban de la mala suerte. «Aquel balón que dio lugar al tanto del empate, no debió pasar de la línea media. Hemos dominado más —decía Epi— y la victoria era merecida. La lesión de Igoa nos ha perjudicado mucho, porque el ataque quedó descompuesto. La defensa bética abusa del juego sucio. Gonell estuvo a punto de dejarme a mí fuera de combate. Gracias a que salté a tiempo, que si no, a estas horas estoy, como Igoa, cojeando».

«HEMOS PODIDO GANAR», DICE SARO

En el vestuario bético, los jugadores se visten en silencio. Estiman que el partido pudo ganarse y, claro está, no tienen ganas de bromas. Nos acercamos a Saro, que ha sido el mejor jugador del bando local, en solicitud de una opinión sobre el encuentro. «Hemos podido ganar; pero la mala suerte se ha cebado con nosotros. El Valencia es un gran equipo, pero yo creo que hemos merecido la victoria, porque hemos jugado más que ellos. ¿No lo cree usted así?»

Paquín

Campeonatos alemanes de vela, en el Wansee



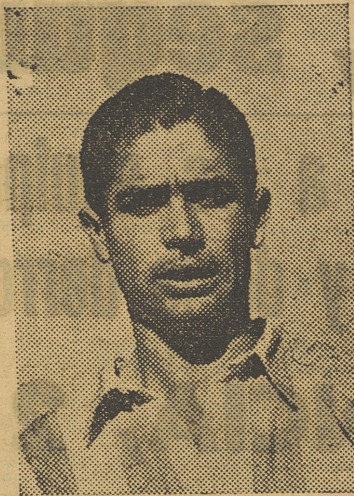
En el Wansee, en las proximidades de Berlín, se celebran los campeonatos alemanes de vela para «yachts» de 6 metros. Un momento de las regatas.

Los madrileños jugaron un buen partido venciendo merecidamente

Por MIGUEL JOSE DE ABANTO

EL ATLETICO

Claro está que las cosas no salen siempre de la misma manera y hay días en que la Providencia se encarga de que lo que normalmente no tiene transcendencia alguna se convierta en éxito, pero no nos cabe en la cabeza cómo ha de no más que ocho días, la misma delantera que hoy ha presentado el Barcelona en Vallecas, consiguió un resultado de escándalo frente al Celta de Vigo. Hay que tener muy en cuenta que el secreto de anular su eficacia realizadora reside exclusivamente en someter a Martín a un marcaje riguroso, y esto lo ha hecho a la perfección el Atlético. Tal vez no hayan pasado de cinco o seis veces las que



ADROVER

el magnífico delantero azulgrana ha podido tomar el balón sin que le atosigasen los jugadores del bando contrario, y estas pocas oportunidades se le han presentado en el centro del campo, ya que en cuanto la pelota se encontraba cerca de la puerta atlética, Germán, en primer término, y los dos defensas, después, se encargaban en forma concluyente de imposibilitar la más mínima acción suya. Por otra parte, los extremos barcelonistas han tenido una actuación muy pobre, especialmente Valle, que, bien servido por Escolá, ha desperdiciado infinidad de ocasiones claras, por lentitud y torpeza, tanto en el regate preciso como en la entrega de balón. Con César no muy eficaz y Escolá trabajador, pero siempre retrasado y mucho menos certero en el tiro que en otras ocasiones, completamos la que creíamos temible delantera. Como consecuencia del resultado obtenido el domingo anterior. La defensa sigue siendo tan endeble como siempre. Con independencia de la continua descolocación de que ha hecho gala durante todo el partido, le son imputables casi directamente los cuatro goles que ha marcado el Atlético: en todos ellos —marcados desde pocos metros— han dejado materialmente vendido a Miró, quien se ha mostrado seguro en general, pero en plano muy inferior a las últimas veces que estuvo en Madrid la temporada anterior. Y sin ser nada extraordinario —de sobra son conocidas sus habilidades—, lo más regular del equipo azulgrana ha resultado la línea media, en la que ha destacado sobre todo en el segundo tiempo. Sierra, siempre en la brecha. No debemos olvidar que lo único bueno que han hecho César y Escolá ha sido bajar continuamente en su adovo.

El Atlético parece que, ha conseguido, al fin, salir del estado absurdo en que ha permanecido durante las primeras jornadas de la Liga. Se ha encontrado a sí mismo, y empleando un procedimiento de juego diametralmente opuesto al de los cuatro primeros partidos —más arrojado, más profundidad y menos pases en el centro del terreno—, va obteniendo los resultados que son lógicos, dentro de sus posibilidades de juego. Muy importante ha sido la incorporación de Riera, jugador que mejora de día en día, y da a su línea una flexibilidad que no había tenido. En el partido de ayer hizo algunos cruces —aquel del primer tiempo, para arrebatarse a Martín la pelota, cuando no tenía delante más que a Tabales— que le acreditan de verdad. Mesa, también mejorando algo, y Tabales, sin peligro de acoso desde cerca, seguro y ágil. Tal vez para algunos la actuación de Germán no haya sido de las más destacadas, pero para nosotros ha sido la más completa de la temporada. Ha cumplido su misión de manera perfecta; primero, anulando a Martín, y después, cubriendo su puesto en plan defensivo, para lanzarse al ataque solamente en los momentos indicados, sin absurdos desplazamientos que no sirven más que para la galería. Gabilondo, en plano más destacado, y Escudero, después, le han ayudado de forma eficaz, y entre los tres han constituido la línea más completa que ha pisado el campo. Adrover, cada día más impetuoso y oportuno; Campos y Domingo, en franca mejora, y Vázquez, algo indeciso, pero rápido y bullidor, han sido los artífices de la victoria atlética. Dejamos hoy a Mariano, que no ha tenido una actuación tan brillante como en partidos anteriores.

DESARROLLO DEL ENCUENTRO

Desde los primeros momentos se observa que los rojiblancos están dispuestos a no interrumpir su racha de triunfos. La línea media sujeta bien a la delantera catalana y las escapadas de Adrover y Vázquez crean situaciones de peligro que la defensa barcelonista se ve y se desea para resolver. A los quince minutos de juego, un centro del extremo izquierda de los aviadores crea una situación confusa ante la puerta de Miró; Benito se encuentra descolocado y Adrover, con habilidad y rapidez, decide la situación con un fuerte tiro de izquierda por bajo, que llega a la red sin que Miró, tapado, pueda hacer nada por evitarlo. A los pocos minutos, Campos tira desde tres o cuatro metros, pero el meta, catalán desvía a corner en estirada agilísima. Domina el equipo local, bien apoyado por su línea media. El Barcelona intenta alguna que otra reacción, pero el marcaje a que está sometido Martín, frustra todo propósito. Mariano pierde dos buenas ocasiones, y es luego Valle el que desperdicia un balón entregado en bandeja por Escolá. Poco más de media hora de juego se lleva, cuando Mariano lleva el balón a la red enemiga, pero el gol es anulado justamente por claro fuera de juego. Faltando unos minutos para terminar esta parte, saca un corner Sospedra, que ocasiona una situación peligrosísima en la puerta de Tabales, pero después de dar la pelota en varios jugadores de los dos bandos, despeja Germán. Y a continuación, Riera saca un balón de

los pies de Martín, en el momento en que éste se disponía a tirar solo Tabales enfrente.

Nada más que iniciada la segunda parte, Adrover tira hacia el cruzado, de bolea, desde donde aunque Miró logra tocar la pelota, llega a su red empujada por los madrileños. El dominio de los barcelonistas es cada vez más marcado, cuando, y en una de estas ocasiones se luce Germán al sacar la pelota a Martín en último momento. En otra de las arremetidas barcelonistas, Gabilondo se ve obligado a ceder corner, para evitar un gol seguro. Nuevamente decide una ocasión clarísima para el Barça, al no saber mandar a la pelota, con Miró en el centro, como consecuencia de la lesión que ha tenido que hacer el magnífico Gabilondo. A los treinta minutos se crea una situación confusa en la puerta de Valle, que resuelve Campos con hábil remate de cabeza; la pelota pega en el larguero y bota de la línea de gol; es escudado rápidamente, pero el árbitro marca el centro del campo. Benito consigue sacar hasta tres veces seguidas, pero sin resultado positivo. Escolá pierde una oportunidad clara. Faltando segundos minutos, se interna Vázquez, tira cruzado, rechaza Miró, la pelota queda a los pies de Campos que no tiene más que empujarla para conseguir el cuarto gol.

A las órdenes del señor Benito, que ha desempeñado su cometido con gran acierto, se han neado los equipos de la siguiente manera:

Barcelona.—Miró; Montañana; Raich, Rosalench, Sospedra, César, Martín, Benito y Vázquez.

Atlético.—Tabales; Mesa; Escudero, Germán, Escalá, Adrover, Domingo, Mariano, Campos y Vázquez.

CONCURSO Deportivo de

Jornada

RESULTADO DEL PARTIDO VALENCIA - SEVILLA

Valencia 2

Sevilla 0

RESULTADO DEL PARTIDO BETIS - CASTELLÓN

Betis 2

Castellón 0

NOMBRE DEL CONCURSANTE

SANTE DOMINGO

LIO (Firma)

Para este concurso se exige un premio de 50 pesetas.

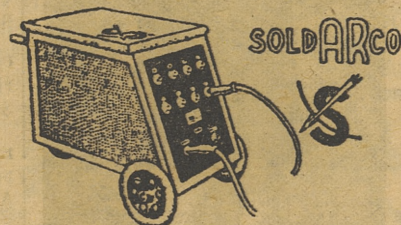
Las bases son las mismas que las de los concursos anteriores.

**TABLEROS, CHAPAS
ASIENTOS, MADERAS.
ENGUIDANOS
HERMANOS**

AVDA. DEL PUERTO 217
TEL: N°30663.
VALENCIA



**SOLDADURA ELÉCTRICA
POR ARCO.**



El Material Industrial Cía. Anma
JORGE JUAN, 4 VALENCIA TEL. 17138

ESTUDIOS
PUB-LEVANTE

GAS ÓGENO



LANTERO

El mejor por su rendimiento, seguridad, solidez y sencillez.
Conservación perfecta del motor por su sistema de filtros.

**PRECIOS OFICIALES
HIJOS DE LANTERO, LTDA.**

GRAO-VALENCIA

Oficinas: Muelle Cabañal (Frente Tirol Pichón)
TEL-30700

Talleres Montaje: Cuarte 113
TEL-16191

Español, 4 - Madrid, 2

Venció el Español por la mayor eficacia perforadora de su delantera

Barcelona, 16. — Ayer tarde, en el campo de Sarriá, bajo una intensa lluvia, se jugó el partido Español-Madrid, que había despertado tanta expectación que no bastó la lluvia para impedir que las tribunas se vieran totalmente llenas. Venció el Español por la mayor eficacia ante la puerta de Marzá. En cambio el Madrid, que tenía maravillosas jugadas, desperdició ante la meta numerosas ocasiones. En la delantera española destacó el juego de Huguet, que fue magníficamente aprovechado por el veloz Juncosa. El Español y a los pocos minutos todos los jugadores madrileños están completamente mandados por el barrizal que cubre el campo. Los visitantes se muestran más peligrosos que sus contrarios.



MARZÁ



JORGE

chaza, estando Trias batido, y a los 32 minutos, Arbiza empalma un potente disparo que Trias no puede detener y es el segundo gol madrileño. A los 40 minutos, Juncosa vuelve a marcar, logrando el cuarto tanto de su equipo. Con avances de los dos equipos termina el encuentro con la victoria española de cuatro goles a dos. Se han tirado 13 córners contra

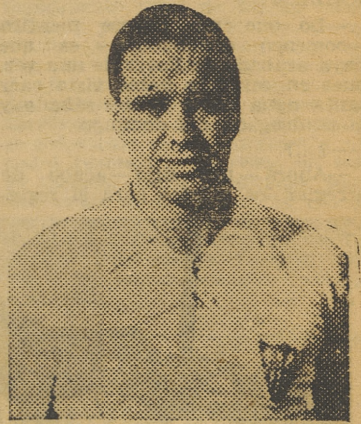
el Madrid y dos contra el Español. Alineaciones: Español. — Trias, Elias, Mariscal Arasa, Barnet, Llimós, Macala, Jorge, Juncosa, Iraburu y Huguet. Madrid. — Marzá, Olivares, Arza, negui, Moleiro, Ipiña, Scuto, Mardones, Alonso, Arbiza, Belmar y Botella. Arbitró, imparcialmente, Tamarit. — Alfíl.

ATLETICO DEBILBAO, 5-SEVILLA, 0

Los bilbaínos dominaron intensamente durante todo el encuentro

Bilbao, 16. — A los cuatro minutos de comenzado el encuentro, Gainza consigue el primer tanto. El segundo gol se produce a los 32 minutos, por el mismo Gainza; la pelota casi es alcanzada por Bustos en forma valiente, y por el mismo impulso del balón cae dentro. El tercer tanto se marca tres minutos después, metiendo la pelota entre los dos defensas, Duque, que en rapidísimo tiro entra el balón. A los 39 minutos, un centro de Iriondo, rematado por Duque, produce el cuarto tanto. Este primer tiempo se deslizó con una dominación clara por parte del Atlético y, desde luego, con mucho peligro para la portería contraria. La delantera sevillana, no obstante, no desperdició ocasiones para tirar a gol. El segundo tiempo fue mucho más tranquilo que el anterior, sobre todo en lo que se refiere al juego del Atlético, que con la ventaja que tenía, no se preocupó de defenderse mejor. A los 17 minutos, un centro bajo de Gainza, lo remata Panizo maravillosamente, tirando la pelota en el momento en que la portería estaba ya vencida. Todavía, en la segunda mitad de este tiempo, fue más claro el dominio del Atlético, luchando con todas sus fuerzas las defensas y los medios. Terminó el encuentro con un 5-0

a favor del Atlético. Este equipo hizo un buen partido y de buena clase y buen conjunto. El mejor de los jugadores bilbaínos fue Gainza. Del Sevilla, la línea media, no pudo entrar en juego en toda la tarde. Al principio se distinguió Mateo, pero después perdió también la cabeza y con algunos otros jugadores peleó muy turbamente



CAMPANAL

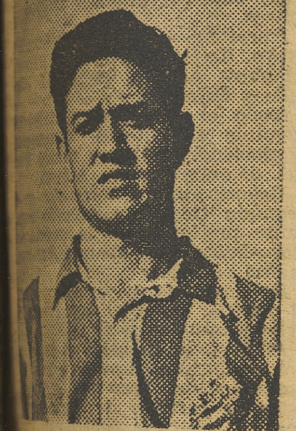


GAINZA

para impedir que aumentasen los tantos. El portero, Bustos, hizo algunas paradas colosales; algunos momentos le perjudicó su espectacularidad excesiva. Se tiraron diez faltas contra el Sevilla; nueve contra el Atlético. El árbitro, señor Fombona, muy bien. Alineaciones: Atlético de Bilbao. — Lezama, Arqueta, Mieza, Bertol, Ortiz, Nando, Iriondo, Panizo, Duque, Urra y Gainza. Sevilla. — Bustos, Joaquín, Vilalonga, Alconero, Félix, Mateo, Torrontegui, Pepillo, Campanal, Raimundo y Berrocal. — Alfíl.

¡ESPAÑOLES!

Los donativos para la suscripción nacional para el monumento del Cerro de los Angeles, se reciben en las oficinas de la Obra nacional del Cerro de los Angeles (San Bernardo, número 66, Madrid), y en los Bancos de España, Vizcaya y Bilbao.



JUNCOSA

es recogido por Mardones, que a ras del suelo, bate al portero. Arriba lanza seguidamente un centro, que Arbiza con Belmar es a punto de convertir. Botella, a los 15 minutos, dribla a varios jugadores contrarios y marca un precioso tanto que el árbitro anula por fuera de juego de Arbiza, quien se adelantó a Trias. Un nuevo ataque de los blancos y el remate de Arbiza de Belmar lo desvia fuera del poste cuando la estrada de Trias había sido infructuosa. El Español no deja reposar el juego en su terreno, y sus medios atacan a la delantera sobre el campo contrario. Se produce otra nueva ocasión para el Madrid, pero sus jugadores no llegan al remate en el momento preciso. A los 30 minutos de la primera parte, un avance rápido de Macala origina a un barullo ante la puerta de Marzá, y Arzanegui da un pase que el árbitro castiga con un «penalty». Lo saca Jorge, que hace el segundo gol para su equipo. Escapadas de Huguet cortadas por la defensa madrileña. Se produce un cambio en la alineación madrileña. Mardones pasa a la defensa y Olivares a cubrir su puesto en la delantera, y sin más alteraciones termina el primer tiempo. En la segunda parte, el Madrid que desea nivelar el partido, y sus ataques menudean, con jugadas de buena clase, obligando a la defensa española a defenderse a fondo. A los 10 minutos, se produce el primer córner contra el Español. En la jugada que se origina a Arbiza, Arbiza está a punto de marcar. Continúa el juego nivelado. A los 20 minutos, a la salida de un córner, Juncosa desvia con el pie una pelota que Marzá estaba a punto de rechazar, y es el tercer gol español. Juncosa abandona el terreno y reaparece poco después con una rodilla vendada. Termina el Madrid, y hay un disparo de Botella, que el poste re-

Oviedo, 16. — Alineaciones: Oviedo: Sión, Ricardo, Pena, Campos, Villita, Sirio, Cholo, Go-yín, Echevarría, Antón, Emilio. Granada: Martí, Millán, Alejandro, Maside, Bonet, Sierra, Marín, Trompi, Uria, Leal y Más. Con una entrada bastante buena en Buenavista y con mucho frío, se ha jugado el partido de Primera División de Liga entre el Real Oviedo y el Granada. El encuentro, en los primeros momentos, se ha celebrado con dominio alterno, pareciendo que los equipos se dedicaban a conocerse mutuamente.

El final se producen jugadas rápidas, algunas de ellas brillantes. En una escapada del Granada, hay un centro de Marín, y Ricardo, al intentar despejar la pelota, toca ésta con las manos.

Melcón adopta el castigo máximo, que se encarga de tirar Alejandro, consiguiendo el primer tanto granadino, a los treinta minutos de comenzar el partido.

Dos minutos más tarde, se repite la jugada, y Emilio se lanza sobre la puerta de Martí, y Millán, para cortar la jugada, incurre nuevamente en «penalty».

Antón logra así el tanto del empate. Transcurren unos minutos, y

el Oviedo comienza a funcionar por medio de su extremo derecha. Cholo se pierde unos magníficos servicios de sus medios y sobre todo de sus interiores Antón y Go-yín que están jugando muy bien. A los 18 minutos la delantera del Oviedo realiza una magnífica jugada. Cholo pasa a Go-yín, éste a Echevarría, éste a Antón y éste a Emilio, que devuelve a Cholo un centro que éste recoge y Antón bate a Martí en un tanto impar que se marca como el segundo tanto del Oviedo. La segunda parte del partido transcurre con dominio ovetense y sin grandes cosas que señalar. El árbitro interviene con frecuencia. Cuando llevamos cuarenta minutos del encuentro hay una arrancada granadina. Leal, casi desde el centro del campo agarra un tiro que cuele en la portería como si hubiera tenido en ella a un principiante y que Sión completamente desarmado deja pasar de una forma inexplicable. Así se produce el empate a dos tantos, con cuyo resultado termina el primer tiempo.

En el segundo tiempo, marca goles exclusivamente el Oviedo. El Granada se repulga a su puerta, sucediéndose momentos de verdadero peligro. Martí está

unas veces ayudado por la suerte y otras amparado por Alejandro, que juega de forma eficazísima y logra mantener a su equipo sin mayores consecuencias. A los cinco minutos de comenzado el segundo tiempo, se produce una jugada estupenda de Villita y Emilín. Este bate al centro, rechaza el poste, y Antón remata la jugada, llevando el tercer tanto al marcador. Se han tirado seis córners contra el Granada y tres contra el Oviedo. El partido en conjunto ha sido de escasa calidad. La ausencia de Herrero obligó a improvisar la delantera, cosa que parece que favorece a Echevarría, del que teníamos las mejores referencias por su última actuación en Sevilla. El mejor de los hombres de las filas del Oviedo, es Antón, que estuvo toda la tarde incansable y que recientemente estableció contacto con la línea media. Después de Antón, Go-yín, que hizo jugadas muy bonitas, sobre todo en el último gol ovetense marcado por Emilio. De los jugadores del Granada, Trompi únicamente ha descollado la baja forma. Uria cumplió sencillamente; es un delantero de los muchos que andan por el mundo. — Alfíl.



EMILÍN

Celta, 0-Coruña, 1

EL JUEGO QUE REALIZARON AMBOS EQUIPOS FUE PESIMO

Vigo, 15. — Alineaciones: Deportivo de la Coruña. — Acuña, Pedrito, Portugués, Molaza, Bien-zobas, Reboredo, Guimeráns, Valle, Paquirri, Cuca y Chao. Celta. — Bermúdez, Deva, Varela, Trujillo, Fuentes, Sabina, Venancio, Mundo, Del Pino, Yayo y Victorero.

El encuentro fue arbitrado por el señor Cruella, y jugado en una tarde de mucho calor y ante un público numerosísimo, que llenaba por completo el campo. El partido fue pésimo en todos los sentidos. Si el Celta estuvo mal, el Deportivo le fue a la zaga. Comenzó con unos momentos muy prometedores de los locales, que dominaron insistentemente, y forzaron un saque de esquina, cedido por Acuña en una espectacular intervención a tiro de Del Pino. Pronto se endureció el juego y degeneró en un fútbol anodino y monótono, con más peligros para la meta de Bermúdez que para la de Acuña. La falta de remate fue la característica más acusada de las dos delanteras, y por esto se llegó al descanso sin emoción y con empate a cero.

La segunda parte, no fue mejor. El Deportivo salió con grandes bríos, pero la réplica del Celta fue inmediata, y la delantera del Deportivo se esfumó casi por completo ante una línea defensiva de respeto, como era la que presentaba el Celta, quedando los locales en dominadores hasta el final. En una de las muchas escapadas del Deportivo, y a los veinte minutos de esta segunda parte, Paquirri y Chao permutan sus puestos en un rápido avance, y el primero centra la pelota. En pleno lio ante la portería del Celta, sur-

ge Guimeráns, que cruza el balón a las mallas, consiguiendo así el único tanto de la tarde, que había de ser el de la victoria deportiva.

El Celta estuvo en varias ocasiones a punto de marcar, pero el Deportivo organizó bien la defensa, y en perfecta penetración con Acuña, evitó que se modificara el tanteo. El Celta pudo empatar en un «penalty», cuando Mundo disparó un chut a portero batido y la pelota fue desviada con la mano por Reboredo cuando iba a entrar en la meta. Pero Deva ejecutó la falta tirando fuera el balón. La labor de contención del Deportivo se agudizó en los últimos quince minutos, y el Celta, a pesar de su dominio, no consiguió marcar.

En el Celta, el mejor fue Fuentes. Los demás, en completa crisis de juego. En el Deportivo libraron un buen partido Bienzobas y Pedrito. El arbitraje de Cruella, a tono con el partido. Cometió grandes errores en el transcurso del juego. Se ejecutaron seis córners contra el Deportivo de la Coruña, cuatro contra el Celta. — Alfíl.

El partido fue arbitrado por el señor Cruella, a tono con el partido. Cometió grandes errores en el transcurso del juego. Se ejecutaron seis córners contra el Deportivo de la Coruña, cuatro contra el Celta. — Alfíl.

VALENCIA C. de F.

RENOVACION ABONOS TRIBUNA PARA 1943

Se pone en conocimiento de los señores abonados a los asientos de la tribuna de Metalla, QUE DESEEN OCUPAR EL MISMO ASIENTO QUE ANTES TIENEN PARA EL AÑO 1943, que a partir del día 16 del presente mes de mayo, de 1943, se procederá a la renovación de los mismos, de acuerdo con las oficinas del Club provistos del pase de socio, a fin de dar conformidad a los mismos, en los días y clases que a continuación se expresan, bien entendido que el que no lo efectuara en las expresadas fechas, se sobreentenderá que renuncia a los mismos y el Club dispondrá libremente de ellos:

Del 10 al 19	Noviembre	Palcos y asientos de 1.ª fila.
Del 20 al 29	"	Asientos fila 2.ª a 5.ª.
Del 30 al 31	"	" fila 6.ª a 8.ª.
Del 1 al 10	Diciembre	" fila 9.ª a 14.ª.
Del 11 al 15	"	" fila 15.ª a 21.ª.

Los jugadores zaragozanos, de "temporada" en Castellón

Ayer, al tener noticia de que se había suspendido definitivamente el encuentro que había de celebrarse entre el Castellón y el Zaragoza, por el mal estado del terreno de juego, nos entrevistamos con el entrenador del equipo aragonés, Jacinto Quincoces, que, amablemente, accedió a nuestro ruego de hacernos unas declaraciones para los lectores de JORNADA.

—Lo que me parece mentira —comenzó diciéndonos— es que haya acabado de llover de una vez, pues en mi vida había visto caer tanta agua como la del sábado y la madrugada del domingo.

—¿...?

—Ahora —nos dijo— acabo de arreglar los billetes para el regreso,

que efectuaremos seguramente el miércoles por la mañana.

—¿...?

—Desde luego, es una contrariedad que el partido haya tenido que suspenderse, contrariedad que afecta por igual a los dos equipos contendientes, pues aparte de la molestia que supone el desplazamiento inmediato y el partido próximo, hay que tener en cuenta que en caso de lesión se carece de tiempo necesario para que el jugador se halle en condiciones de jugar el encuentro siguiente.

—¿...?

—Naturalmente, nuestra impresión de Castellón es muy grata.

—¿...?

—Desde que llegamos, en la noche del sábado, los muchachos del Zaragoza han sido objeto de mu-

chas atenciones por parte de los aficionados, que les han reconocido con las consiguientes peticiones de autógrafos.

—¿...?

—Ni que decir tiene que el agua, que ha convertido el campo en un barrizal, impedirá el lucimiento y que se practique un fútbol de clase, pero de todas maneras, el partido será de gran interés, ya que los puntos a disputar representan mucho para los dos equipos.

—¿...?

—Mi opinión del Castellón ha de ser forzosamente muy vaga, porque aún no le he visto jugar esta temporada. Peso no obstante por los resultados obtenidos contra equipos de categoría, difíciles de batir en casa, como el Coruña, se ha acreditado de equipo poderoso y desconcertante.

—¿...?

—Del Zaragoza sólo puedo decir que espero que esté a la altura de las circunstancias y que aunque el Sequiol no es campo donde fácilmente se puede triunfar —en la temporada actual sólo el Atlético de Bilbao, cabeza de la clasificación, y el Barcelona, en magnífica forma, han conseguido llevar puntos— espero que nuestro papel será bueno.

Se acerca la hora de la comida y en torno del entrenador se van reuniendo los jugadores que pasarán después la tarde prudentemente refugiados en los locales de espectáculos. Nos despedimos abandonando a Quincoces, con su excelente humor, el que fué gran jugador internacional de España nos despide así:

—Dí a los lectores de JORNADA, que esperamos que gane el mejor, y nosotros nos esforzaremos por serlo, y que confiamos en poder jugar al balompié y no al polo acuático.

AL.FE

EL MEJOR SERVICIO DE CAMIONES

Valencia-Madrid-Valencia

Transportes «EL RAYO»

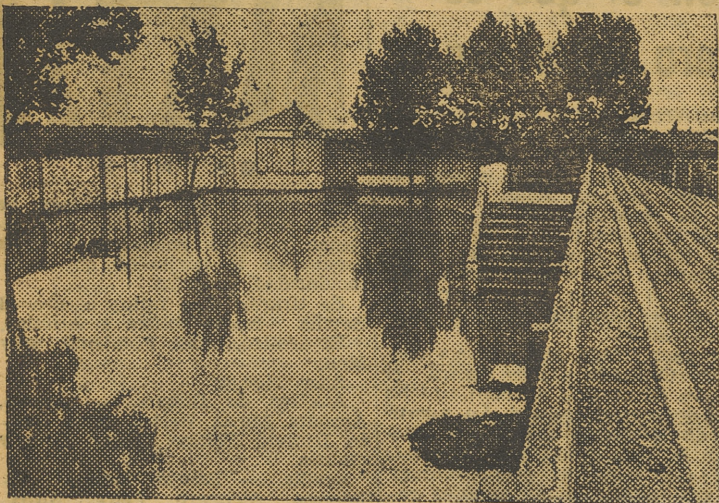
GERARDO ROBREDO

MADRID: Tudescos 3. Tel. 24.238

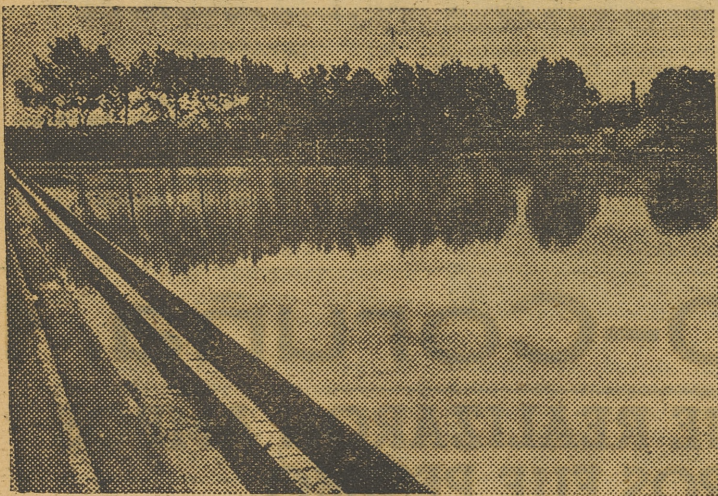
VALENCIA: Alicante 19. Tel. 13.745



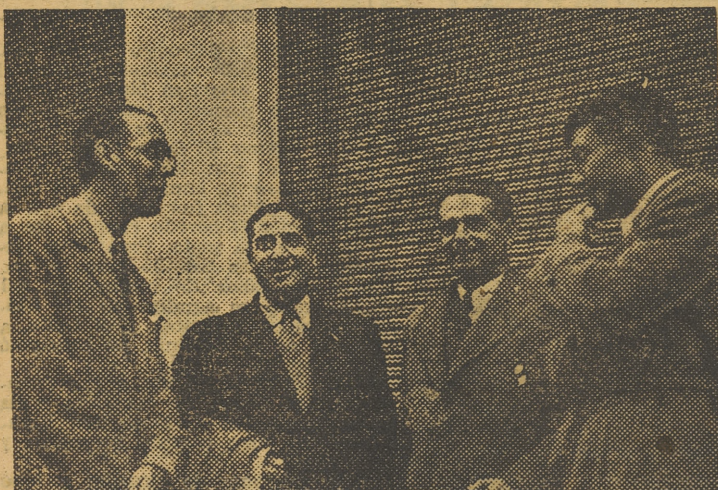
Los jugadores del Zaragoza: Valero, Aldana y Matamala, dirigiéndose al Sequiol



Los accesos al campo completamente inundados



Vista del terreno de juego del Sequiol, convertido en verdadero lago, a causa de las recientes lluvias



De izquierda a derecha: Secretario técnico del Castellón, el árbitro señor Arribas, Presidente del Castellón y Jacinto Quincoces

CAMPEONATO REGIONAL VALENCIANO

El Levante vence al Acero por 4 a 1

El equipo de Vallejo sigue su racha de triunfos fuera y dentro de su campo, desde que comenzó este Campeonato Regional Valenciano de primera categoría.

Ayer jugó con el Acero y el encuentro tuvo las mismas características que todos los que hemos presenciado esta temporada. Dominio intenso del Levante desde el primer momento hasta el final. En la primera parte marcó el Levante dos tantos. El primero, de un estupendo tiro, desde lejos, de Costa, y el segundo, a consecuencia de un golpe franco, rematado por el mismo jugador. El Acero mar-

có su único tanto por obra de su interior izquierda Ramírez, a consecuencia de una buena combinación de toda la delantera segun-

La segunda parte comienza presionando insistentemente el equipo levantino, que pone en acción repetidas veces a la delantera defendida por Pedrín. Al cuarto de hora, el Acero logra su primer tanto, y pasa de dominado a dominador. Surgen momentos de peligro para la meta levantina, pero Soro, con Pitarch y Marín, encargan de despejar toda la situación.

Vuelven a la carga los levantinos y Costa aprovecha un pase de Agustí para marcar el tercero. Finalmente, Vilanova marca el cuarto y último tanto en una jugada similar a la anterior.

Por el Acero se distinguieron el interior izquierdo y la defensa. Por el Levante, Pitarch. Dolz, Agustí y Costa, autor de tres de los tantos.

Levante.—Soro; Pitarch, Marín, Dolz, Rey, París; García, Molit, Vilanova. Costa y Agustí.

Acero.—Pedrín; Valentín, Pérez; Alonso, Ramonet, Criado; Ferrus, Villar, Víctor, Ramírez y Veral.

CARCAGENTE, 3; TORRENT, 1

Carcagente.—Llácer, Vicente, Soler, Fresquet, Solís, Puig, Ferrer, Aguilar, Arqués, Lucena y Checa.

Torrente.—Chust, Sahuquillo, Royo, Luján, Alvaro, Vilanova, Manaut, Andreu, Bernabeu, Marcilla y Cabrelles.

Todo el primer tiempo ejerció dominio absoluto el Carcagente, traduciéndose, en tres tantos, otra del delantero centro Arqués.

Reaccionan los forasteros en el segundo tiempo, ejerciendo constante presión sobre la puerta del Carcagente, que aparece excesivamente confiado.

Este dominio es aprovechado por el interior Andreu que marca el primer tanto para su equipo.

Al intentar despejar el balón, el portero local es acosado por varios jugadores del Torrente, y uno de éstos es cargado de forma sucia por un contrario dentro del área. Se produce el penalti, y se convierte en gol Cabrelles.

El partido Castellón-Zaragoza (suspendido) se celebrará el martes

Castellón, 16.—El partido de Liga que se iba a celebrar ayer tarde entre el Zaragoza y el Castellón, fué suspendido, porque después de dos días de lluvia, el campo estaba completamente inundado. El encuentro se celebrará el próximo martes.—Alfil.

BALON A MANO

EL AMAIKA BAT VENCE AL S. E. U. DE VIZCAYA POR 1 A 0

San Sebastián, 16.—Se ha jugado en Rentería el primer partido de campeonato de España de balón a mano entre el Amaika Bat y el S. E. U. de Vizcaya. El encuentro fué muy competido, terminando la primera parte con empate a cero. En el segundo tiempo, y cuando faltaban pocos minutos para terminar, lograron marcar los locales, que se adjudicaron el triunfo por 1 a 0. Hubo ligero dominio de los donostiarras.—Alfil.

La reunión de ayer en la Plaza de Toros

LAS FINALES DE LOS CAMPEONATOS REGIONALES DE AFICIONADOS

Ayer tarde, en la Plaza de Toros y con regular entrada, se celebró una reunión, en la que

rival. Quedó proclamado campeón Caballero, por exceder, Molina, en la báscula del peso reglamentario.

profesional Bolaños y el amateur Beltrán (mediano-ligeros). Fué una gran exhibición la que



GOMEZ

se disputaron las finales del Campeonato Regional de los pesos moscas, plumas y ligeros.

Comenzó la velada con el combate fuera de torneo entre Almela y Bosch, gallos, que después de una lucha igualada, hicieron match nulo.

Con el mismo resultado terminó la pelea entre los gallos Alberich y Jabaloyes.

Saltaron luego al «ring» los medios Ortiz y Daniel Martínez, final del Campeonato Regional de su peso. Quedó proclamado vencedor Ortiz, por puntos, después de un encuentro deslucido, en el que el segundo evidenció claramente que no sabe lo que es boxear.

Después contendieron los ligeros Caballero y Molina. Vencedor por puntos Molina, que se impuso por la mayor envergadura y pegada, frente a la rapidez y fácil esgrima de su

Los moscas Gómez y Mirasol libraron un combate encarnizado. En los dos primeros asaltos tuvo ventaja Mirasol, que hizo sangrar por la nariz a su contrario. En el tercero, éste se rehizo y colocó buenos golpes. Sin embargo, creemos que Mirasol llevaba ligera ventaja, o, cuanto menos, estuvo igualado.

Los plumas Palao y Blasco hicieron una bonita pelea. Las fuertes acometidas del primero se vieron contrarrestadas por los certeros golpes de contra de Blasco, que demostró hallarse en buena forma. Se dio vencedor a Palao por puntos, que ya lo era en la báscula, por exceder Blasco del peso.

El combate Zaragoza-Kid Bes no tuvo lugar por incomparancia de este último.

Finalmente se enfrentaron, a seis asaltos de dos minutos, el



CABALLERO

realizó Beltrán, que tan excelentes actuaciones tuvo en San Sebastián. Mostró éste su boxeo inteligente y sereno, su impecable colocación y maravilloso juego de piernas. Su izquierda llegó con maestría y rapidez a las tallas a la cara y estómago de su rival, sin que éste pudiera hacer nada para impedirlo. Y, sobre todo, en los últimos minutos, demostró un dominio absoluto. El público aplaudió repetidas veces su actuación.

La lista de campeones regionales amateurs, después de los resultados de esta reunión, es la siguiente:

Moscas: Gómez.
Gallos: Zaragoza.
Plumas: Palao.
Ligeros: Caballero.
Mediano-ligeros: Beltrán.
Medios: Ortiz.



PALAO

CRONICA DE ROMA

TROPAS ITALIANAS EN NIZA Y AJACCIO

la batalla de los puertos de Arge

Roma (Crónica del enviado especial de la Prensa del Movimiento, Luis de la Barga).—¿Se ace-
leran los preparativos para la
gran batalla sobre el Africa sep-
tentrional francesa? Adelante-
mos, como siempre, a nuestro co-
municario la afirmación de que en
Italia cualquier pregunta de ca-
rácter más o menos estratégico no
tiene contestación solvente. Hay
que remitirse a los juicios perso-
nales, y esto, verdaderamente, re-
sulta escaso para la impaciencia
justificada del lector. Las noticias
de una y otra parte aseguran que
los puertos de Argel, bases de
apoyo de la gran batalla, son
objetos de una ofensiva aérea, por
momentos más vertiginosa. En me-
dio de ella, el heroico comandante
Carlos Buscaglia—campeón
italiano en los torpedeamientos
desde acción—ha encontrado glo-
riosa muerte militar. Informacio-
nes de un lado anuncian que los
aviones marchan hacia la
península de Túnez, donde lo más
probable es que ya se les espere.
¿Con qué efectivos? Nuevo y má-
ximamente misterio. Entretanto, el
parte italiano asegura que las
tropas de ocupación respetarán la
zona portuaria de Tolón, donde
una potente escuadra—se habla
de 65 unidades—ha prometido,
con una solemnidad que recoge el
comunicado italiano número 90:
—recomendamos al lector que
apunte en su cartera la cifra—,
defenderse contra cualquier agre-
sión anglosajona. La promesa,
como es natural, ha producido una
aparente satisfacción, ya que el
peligro de ver a las unidades to-
neladas seguir el camino de las
ciudades en Alejandría, no podía
ser descartado. La escuadra fran-
cesa, pues, quedará recostada en
las muelles de la gran base me-

diterránea. ¡Con qué orgullosa
nostalgia el prisionero de Argel,
almirante Darlan, recordará sus
repetidas afirmaciones de que la
Marina francesa era la única ar-
ma de la Patria que no había sido
vencida!

Todos los periódicos recogen el
avance del cuarto ejército a través
del territorio francés y señalan
la entrada en el Valle del Ródano.
Fotografías de Ajaccio y de
Niza, en la primera plana de los
periódicos de la mañana, como si
saliera a flor de piel la esperanza
tanto tiempo retenida de Italia.
Se recoge también la carta del
canciller Hitler al mariscal Pe-
tain y la justificación que el
Führer da de su intervención en el
territorio de la Francia libre. "Ma-
he visto obligado a dar este paso
por el comportamiento de un ge-
neral francés, el cual, después de
haber simulado una enfermedad y
aprovechándose de las facilidades
que se le dieron, faltando incluso
a las seguridades y a la palabra
de honor que dió ante usted, se ha
unido ahora a las potencias an-
glosajonas para combatir al
Reich." Con justificada indigna-
ción el canciller alemán reprocha
al general Giraud su absoluta
falta de honor y le coloca ante la
vergüenza de la historia, mien-
tras Giraud dispone las tropas
francesas para el combate. Aunque
resulte un poco sospechosa la sa-
lida de Francia del general Gi-
raud, no es de creer que su viaje
coincidiera con el del almirante
Darlan. Lo más probable es que
el desventurado prisionero de Ar-
gel—lanzado heroicamente por su
cuenta al cautiverio—no conocie-
ra de una manera exacta los pro-
yectos de Giraud. Los recelos en-
tre los aspirantes al relevo de De
Gaulle son insondables.

89 unidades de la flota anglo-yanqui del Mediterráneo han sido hundidas

(Viene de la 1.ª plana)

ros alemanes y lanchas rápidas
enemigas. Después de una breve
lucha, el adversario se retiró.
Como ya ha sido anunciado en
un comunicado especial, se han
conseguido los siguientes resulta-
dos en la lucha común de la
Aviación y de la Marina italiana
y alemana, contra convoyes ene-
migos, en la costa de Africa del
Norte y en el Mediterráneo occi-
dental:

Ochenta y nueve unidades en

total han sido destruidas o ave-
riadas; entre ellas 14 buques de
transporte de gran tonelaje, y bar-
cos mercantes, que desplazaban
en conjunto 102.000 toneladas que
han sido hundidos. Un petro-
lero de gran tonelaje, (de 10.000 to-
neladas aproximadamente), fué tor-
pedeado, abandonándose cuando
zozobraba. Siete barcos mercantes
y transportes de gran tonelaje, que
desplazaban en total 71.000 tone-
ladas, han sido tan gravemente
averiados, que se puede dar como
segura su pérdida.

Así, una cifra total de 183.000
toneladas de barcos muy impor-
tantes para el enemigo, buques de
carga, petroleros y transportes,
ha sido destruida. De esta cifra,
la pérdida de 76.000 toneladas, co-
rrespondientes a ocho barcos fué
ya anunciada en el comunicado
especial del 14 de noviembre. Fue-
ron averiados otros 35 buques de
carga y transportes, con un des-
plazamiento total de 234.000 tone-
ladas, y parte de ellos tan grave-
mente que es de suponer no pue-
dan ser utilizados en bastante
tiempo. Además resultaron averia-
dos un buque de línea y tres por-
taaviones, uno de ellos de tanta
consideración que seguramente no
podrá reanudar el servicio en lar-
go tiempo. Otros resultados son:
tres cruceros hundidos; 14 cruce-
ros y grandes destructores, ave-
riados; 5 destructores y buques de
escorta, hundidos y 7 destructo-
res y buques de escolta, averia-
dos.—Efe.

Darlan nombra a Giraud Alto Comisario en Marruecos y Argelia

(Viene de la primera pág.)

DOS CONTINGENTES DE PRISIONEROS FRANCE-
SES, EN LIBERTAD

París, 16.—Dos nuevos continen-
tes de prisioneros franceses han si-
do puestos en libertad por las au-
toridades alemanas. Los dos gru-
pos han llegado a Lyon.—Efe.

EL GOBERNADOR DE TO-
LON PROHIBE LA EN-
TRADA EN LA CIUDAD
A LOS NO DOMICILIA-
DOS EN ELLA

Tolón, 16.—El vicealmirante Ma-
quis, gobernador de la plaza de To-
lón, ha dispuesto que nadie entre

en lo sucesivo en el recinto de la
ciudad sin estar en ella domicilia-
do. Tan sólo se concederán permi-
sos especiales en casos de enfer-
medad o fallecimiento de familia-
res próximos, siendo preciso ad-
emás justificar el hecho de la enfer-
medad o el fallecimiento.—Efe.

SE RESTABLECEN LAS CO-
MUNICACIONES ENTRE
ARGELIA Y EL MA-
RRUECOS FRANCESES

Londres, 16.—Las comunicaciones
telegráficas y telefónicas entre Ar-
gelia y Marruecos franceses han que-
dado restablecidas totalmente.—
Efe

Tropas germano-italianas han desembarcado en Túnez

(Viene de la 1.ª plana)

ayer de los campos de aterrizaje
de Martuba. Continúa la persecu-
ción de los restos del ejército blindado.
Durante la noche del 14 de
noviembre, Bengasi y la región
costera hasta Toca fueron bom-
bardeados y ametrallados. Fuertes
explosiones se han producido en
el puerto de Bengasi, donde fue-
ron provocados incendios. Ayer,
nuestros cazas continuaron hosti-
gando al enemigo en retirada, en
la Cirenaica occidental. Fué derri-
bado un aparato Heinkel 111.

En la región de Agella-Ageda-
bia, nuestros cazas de gran radio
de acción infligieron de nuevo da-
ños a los vehículos del Eje, que se
dirigían hacia el Oeste y a Túnez.
Nuestros cazas derribaron varios
y causaron daños, en el curso de
un ataque efectuado desde baja
altura, al atardecer del día 14 de
noviembre.—Efe.

LIBERACION DE UN CON-
TINGENTE DE TROPAS
ITALIANAS QUE ESTABA
CERCADO

Berlín, 16.—Un contingente de
fuerzas de infantería italianas que
había sido cercado por formacio-
nes blindadas británicas en el
Norte de Africa, ha sido liberada
por una columna de motoristas
alemanes apoyados por cazas ger-
manos. Los soldados italianos, con
la protección de los contingentes
alemanes, lograron replegarse pa-
ra ocupar nuevas posiciones defen-
sivas para proseguir la lucha.—
Efe.

En Islandia solamente quedan tropas americanas

Reykjavik, 16.—Las tropas bri-
tánicas que guarnecían Islandia,
han sido trasladadas a otros lu-
gares del mundo, según ha hecho
saber en la apertura del Parla-
mento el Regente Bjornsson. Aña-
dió que actualmente la isla es de-
fendida solamente por norteamer-
icanos.—Efe.

ROBERT TAYLOR EN GI-
BRALTAR

Algeciras, 16.—El artista norteamer-
icano de la pantalla, Robert
Taylor, figura como teniente aviador
entre los pilotos americanos
que se encuentran en Gibraltar.
En el hotel donde se hospeda es
muy visitado por sus admiradores.
Robert Taylor pilota un bombar-
dero, tipo «Liberator». — Citra.

CRONICA DE PARIS

MONEDA Y FINANZAS

Un billón de deuda pública

Paris.—Crónica del enviado especial
de la prensa del Movimiento, Ramón
Borobio.

Durante las trágicas jornadas del
éxodo, cuando los franceses abandonaban
sus hogares, corriendo hacia pro-
blemáticos refugios, con la vana ilusión
de evitar la derrota y escapar de las
"furias" del invasor, cada cual andaba
con su fortuna en la maleta y gastando
sin contar, aceptando precios abusivos.
Con tal de ir viviendo, todos se acos-
tumbraron a pensar que sus puñados de
billetes perdían valor y que desde en-
tonces, guardar el dinero era perder el
tiempo y hábil decisión gastarlo. Tal
criterio se afianzó más todavía en las
primeras semanas después del armisti-
cio, siendo corriente la opinión de que
pronto se emplearían los billetes de mil
para empapelar las paredes.

Fueron semanas de total desquicia-
miento y descomposición, que de haber
durado, habrían causado estragos de di-
fícil reparación.

Poco a poco se serenó el ambiente,
siendo muro de tope el primer balance
semanal del Banco de Francia, publica-
do en julio de 1941, signo evidente del
retorno a la normalidad que apaciguó
los ánimos inquietos.

Ultimamente, el Ministro de Finan-
zas, señor Cuthala, ha dado a conocer
en el diario oficial la situación de la
Deuda del Tesoro. Tal iniciativa es un
atreimiento magnífico y la demostra-
ción de una gran valentía al afrontar
la opinión pública, presentándole des-
nuda una situación cada día más difi-
cil. La realidad escueta que es preciso
dar a la publicidad, ilustrando al pue-
blo, que al fin y al cabo es quien más
debe arrimar el hombro en los desenvol-
vimientos difíciles de la situación del
país.

Además, está claro que ha sido muy
hábil el Ministro, al sacar las cifras
a relucir, única manera de ahogar in-
fundios y habladurías propalados por
propagandas que tienen interés en pin-
tar las cosas peor que no lo son, mien-
tras ahora cada cual sabe a qué ate-
nerse. De tal suerte la utilidad de los
datos dados a conocer es incontestable.
Las noticias falsas quedan desmentidas
y todos saben el camino que es preciso
tomar.

Para no entrar en demasiados deta-
lles de cifras, diremos que la Deuda ha
aumentado de 72.000 millones desde ene-
ro del presente año, calculando que a
fines de diciembre será alcanzada la ci-
fra astronómica de 1.000 millones, cosa
realmente impresionante.

No obstante, el esfuerzo gubernamen-
tal en su política financiera ha sido
constante, limitando los gastos y afir-
mando su voluntad decidida de conse-
guir un enderezamiento de la situación,
en lugar de adoptar cómodos procedi-
mientos. Así consigue preparar al país, para
que el precio de la derrota, sea cual
fuere, pueda ser pagado más fácilmen-
te por las generaciones futuras.

Las diferencias presupuestarias son
cubiertas automáticamente por el cir-
cuito monetario, que aunque sea imper-
fecto, evita los errores que se cometían
antes y que cada vez tenían como con-
secuencia una nueva amputación del
franco.

Terminaremos este breve comentario
de la Deuda francesa anotando algunas
cifras que extractamos de estadísticas
publicadas por algunos servicios oficia-
les, las cuales nos ayudarán a comple-
tar la idea que nos podemos formar de
la fisonomía económica, financiera y
fiscal.

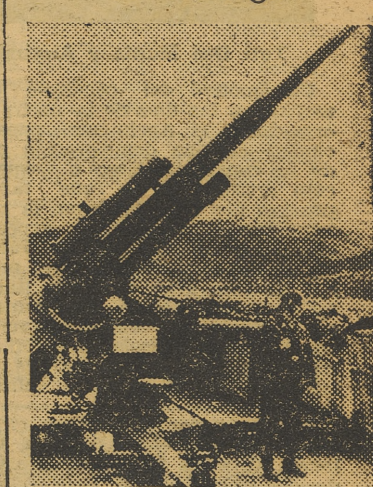
El capítulo de ingresos es de notar,
la disminución del rendimiento de las
aduanas a causa de la dificultad de im-
portar y mientras el total medio men-
sual era en 1939 de 848 millones, sólo se
registraron 93 en julio del presente
año.

El Metro de París aumenta sus in-
gresos, pasando de 75 millones a 109 mi-
llones mensuales.

El circuito de vales del Tesoro y va-
les de ahorro, acusa un excedente de
nueve millones mensuales en favor de
los ingresos sobre los reembolsos, de
suerte que se puede calcular en cien
mil millones anuales las disponibilida-
des de que gozará el Tesoro por este
capítulo.

El importe de los billetes del Banco
de Francia en circulación en diciembre
de 1939, era de 149 millones, llegando a
334 el 24 de septiembre último, habien-
do de añadir que la circulación fiducia-
ria aumenta actualmente de uno a dos
millones por semana.

Defensas de Europa en Noruega



A lo largo de la costa norue-
ga se han instalado muchas
posiciones antiaéreas alemanas
para impedir cualquier
intento de desembarco ene-
migo. — (Foto Presamundo).

Cómo se realizó el desembarco yanqui en Africa

INFORMES DEL CUARTEL GENERAL ALIADO

Londres, 16.— Comunicado del
Cuartel General aliado de Africa
septentrional:
Se puede detallar cómo fué
realizada la operación de desem-
barco anglo-norteamericano en
Africa septentrional. La misión
principal incumbía a la Marina
de Guerra de Inglaterra y Esta-
dos Unidos, que tenía por misión
principal la protección de un im-
portante número de buques de
torpederos y velocidades muy dife-
rentes, a lo largo de una ruta de
más de 3.000 millas de Océano.
Esta operación anfibia de
gran importancia.
La fuerza expedicionaria se di-
visionó en tres ramas. Una se di-
rigió hacia Marruecos y tenía co-
mo objetivo principal Casablanca.
La otra, compuesta de buques norteamer-
icanos mandados por el Almiran-
te Hewitt. Esta expedición fué
organizada en los Estados Unidos.
De donde salió directamente con
destino a su objetivo. Los otros
grupos de fuerzas se dirigie-
ron hacia Argel y Orán, y su
movimiento correspondía respectiva-
mente al Comandante Borroughs
y al Comodoro Troubridge, am-
bos ingleses.
Los convoyes de la expedición
contra Argelia estaban organiza-
dos de tal modo que no se entor-
peciera mutuamente al pasar por
estrechos de Gibraltar, pero sus
movimientos fueron regulados de
tal manera, que sus tropas des-
embarcaron simultáneamente en
Argel y Orán a la una de la ma-
ñana.

El general Toyo reúne a los industriales afectados por las disposiciones de guerra

Tokio, 16.—El general Toyo
ha asistido a una reunión de
los industriales japoneses afecta-
dos por las disposiciones de
guerra. El Presidente del Conse-
jo pronunció unas palabras
preciso de relieve que es
necesario aumentar la produc-
ción para hacer frente a las
necesidades de armamento que
surten a los ejércitos.—Efe.

drugada. Para lograr tal sorpresa
fué preciso reducir el empleo de
la radio y de las señales lumino-
sas al minimum.

Todos los barcos llegaron a sus
puntos de destino y desembarca-
ron sus contingentes con el hora-
rio previsto, a excepción de un
navío que fué torpedeado, pese a
lo cual pudo posteriormente lle-
gar a puerto. Fué esta la única
pérdida antes de comenzar el des-
embarco.

La protección naval contra las
unidades de superficie en el Me-
diterráneo, fué garantizada por los
buques de línea británicos y por-
taaviones de la escuadra de S. M.
La escuadra norteamericana esta-
ba al mando de un Almirante
yanqui, así como las unidades na-
vales de protección contra cual-
quier intento de ataque en el At-
lántico. La aviación naval, al
mando del Contralmirante norteamer-
icano Mowhater, ha apoya-
do eficazmente la acción. Los sub-
marinos aliados han actuado efica-
zmente y sin descanso en el
Mediterráneo y el Atlántico.

Los ataques de las aviaciones
del Eje contra nuestros convoyes
después del desembarco, han sido
de intensidad variable según los
días, pero en general han sido
muy costosos para el enemigo en
razón de la intervención de los
cazas británicos y norteamerica-
nos. También han actuado mucho
los submarinos del Eje, pero no
han logrado entorpecer nuestras
operaciones. La flota sumergible
enemiga ha sufrido elevadas pér-
didas.—Efe.

R. I. P.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

D. Antonio Estevan Ballester

INDUSTRIAL Y PROFESOR

Qué ha fallecido a las 14 horas del día 16 de noviembre de 1942,
a los 49 años de edad, habiendo recibido los Santos Sacramentos y
la Bendición Apostólica de S. S.

Su director espiritual, don Joaquín Llopis, Presbítero; sus apena-
dos esposa, Carmen López Más; hijos, Antonio y Carmen; hermanos,
José María, Rafael y Ramón; hermanas políticas, Francisca López,
viuda de Villena; Pepita Senis, Luisa Sanchiz y Amparo Senis; tíos,
primos, sobrinos y demás familia, comunican a sus amistades tan
sensiblemente perdida y le invitan al funeral que se celebrará mañana,
a las once, en la parroquial iglesia de los Santos Juanes y al acto del
entierro que se verificará a las tres de la tarde desde el domicilio
mortuorio. En Sendra, 15, a la parroquia, por lo que les quedarán
profundamente agradecidos.

Ante e magno acontecimiento lirico de mañana en Apolo

TOTI DAL MONTE LLEGO EL SABADO POR LA NOCHE A NUESTRA CIUDAD

Sus primeras impresiones de Valencia



Toti Dal Monte y Augusto Beuf, a su llegada a Valencia

Con motivo del concierto que mañana a las diez de la noche ha organizado el Apolo de nuestra ciudad—en una demostración más de su constante deseo de superación artística de la que tantas pruebas nos está dando en la presente temporada—toda la expectación de la afición lirica de Valencia se ha concentrado en el nombre de esta gran cantante italiana, Toti dal Monte que, aunque no conocida en Valencia, hasta aquí llegó la aureola de su fama conseguida por medio de sus actuaciones en los mejores coliseos del mundo.

El sábado por la tarde y en el rápido de Barcelona, llegó a Valencia Toti dal Monte, acompañada del bajo Augusto Beuf y del maestro Capdevila. A la estación acudieron a recibirla el director artístico del Apolo señor Lliri—quien en nombre de la Empresa la ofreció a su llegada un ramo de hermosas flores de nuestra tierra—, un grupo de periodistas y numerosos admiradores.

Ayer por la noche encontramos a Toti dal Monte con sus acompañantes en el Apolo, presenciando la representación de ese dinámico conjunto de la revista vienesa que desgraciadamente nos abandona ya. Como entre los elementos que componen la revista existe un destacadísimo grupo de italianos, no nos fué difícil suponer que la gran cantante iba a tener una gran satisfacción en poder admirar a sus paisanos.

Terminada la representación nos acercamos a saludarla. Nos manifestó que estaba encantada de poder actuar ante la afición lirica de nuestra ciudad de la que le han hablado muy encomiásticamente.

—¿Qué le ha parecido Valencia? —Una ciudad encantadora. Aun que espero que en los días que aquí he de permanecer podré admirarla con el marco espléndido de su sol luminoso y mediterráneo.

Así lo deseamos. Como también el que su actuación responda a su destacado nombre artístico. Poco tiempo ha de pasar antes de que el Apolo—en una de sus más solemnes y esperadas representaciones—sea marco adecuado de este concierto que dos grandes cantantes italianos han de ofrecer a Valencia.

El programa de concierto del martes, será el siguiente:

Primera parte.—Orquesta: «Der Freischütz», sinfonía, Weber. Augusto Beuf: «Le nozze di Figaro»: «Non più andrai», Mozart. Toti dal Monte: «Don Pasquale»: «Grnel guardo il cavaliero», Donizetti. Augusto Beuf: «La sonámbula»: «Vi ravviso o luoghi ameni», Bellini. Toti dal Monte: «Il barbiere di Siviglia»: «Una voce poco fa», Rossini. Toti dal Monte y Augusto Beuf: «Le nozze di Figaro»: «Cruel perche fin'ora», Mozart.

Segunda parte.—Orquesta: «Guillermo Tell», sinfonía, Rossini. Toti dal Monte: «La Traviata»: «Ah, forse è lui», Verdi. Augusto Beuf: «I vespri siciliani»: «Oh, tu Palermo», Verdi. Toti dal Monte: «Nina nana», Sadler. «Estrellita», Ponce: «Las hileras del Zebedeo», Carceleras. Chapi Augusto Beuf: «Ho begli occhi di fata», Denza: «Lolita», Bucci-Pecia. Toti dal Monte y Augusto Beuf: «Il barbiere di Siviglia»: «Duone lo son», Rossini.

¡Madre! Un medicamento que tú crees inofensivo un simple purgante, puede ser fatal si es usado intempestivamente. ¡No purgues nunca a tu hijo sin consejo del médico!

Información de enseñanza y oposiciones

ACADEMIA ESPECIAL DE POLICIA ARMADA Y DE TRAFICO.

Se advierte a todos los ex combatientes de la División Azul, que tienen solicitado el ingreso en la Escuela de Policía Armada y de Tráfico, que deben remitir, antes del día 20 del corriente, a la Academia Especial del Cuerpo, toda la documentación que se dispone en la orden de 16 de septiembre de 1942 (B. O. del Estado número 269, de 26 de dicho mes), entendiéndose que renuncia a sufrir examen el que no la remita antes de dicha fecha.

CUESTIONARIO PARA EL NUEVO PLAN DE ESTUDIOS DEL MAGISTERIO.—Por el Ministerio de Educación Nacional se han hecho públicos los cuestionarios del primer curso de cultura general para los estudios del Magisterio, los que se publicarán íntegros en el número 96 de «Guía».

CONCURSO DE BECAS A FAVOR DE HUÉRFANOS DE CALDOS EN LA CRUZADA DE LIBERACIÓN.—Con resolución al concurso anunciado por orden de 13 de mayo próximo pasado, para la provisión de becas para estudios de diversos grados de enseñanza, a favor de huérfanos de caldos en la Cruzada de Liberación, en el B. O. del Estado del día 2 de los corrientes se publicó la relación de los alumnos a quienes se habían concedido las referidas becas, ordenándose que si en cualquier momento se comprobare disfrutaban de medios económicos superiores a los contenidos en

las declaraciones juradas unidas a las peticiones, podrán ser dados de baja en el disfrute del beneficio.

OPOSICIONES A VIGILANTES DE SERVICIOS DE CONSTRUCCIONES URBANAS.—En el B. O. del Estado de hoy se transcribe el programa para las oposiciones de delineantes de Servicios de Construcciones Urbanas, en los territorios españoles del Golfo de Guinea. El primer ejercicio consistirá en el desarrollo, por escrito, de dos temas, uno de aritmética y otro de geometría.

CUERPO GENERAL DE POLICIA.—El día 7 de los corrientes, aprobaron el primer ejercicio, segunda vuelta, de las oposiciones al Cuerpo referido, los opositores números 37 — 120 — 127 — 148 — 153 — 172 — 195 — 250 — 268 — 271 — 354 — 394 — 418 — 423 — 450 — 568 — 594 — 1.866 — 1.891 — 2.353. Para el día 9 estaban llamados desde el número 618 al 1.433, como efectivos, y desde el número 1.470 al 1.742, como suplentes.

CARTEROS URBANOS.—El día 9 de noviembre corriente dió comienzo el segundo ejercicio de las oposiciones al Cuerpo referido, convocándose para dicho día, en el salón de actos del Palacio de Comunicaciones, los opositores aprobados en el primero y cuyos números estén comprendidos entre el 2 y el 89, ambos inclusive. Para el día 11, a las 16 horas, y en el mismo lugar, se presentaron, con el fin de realizar dicho ejercicio, los opositores aprobados en el anterior y cuyos números estén comprendidos entre el 93 y 169, ambos inclusive.

OPOSICIONES AL CUERPO DE SANIDAD MILITAR.—Se ha convocado oposición libre entre doctores y licenciados en Medicina y Cirugía, que no hayan cumplido 30 años de edad en fin del año corriente, para cubrir 150 plazas de caballeros cadetes médicos de la Academia de Sanidad Militar. Las instancias se dirigirán al Ministerio del Ejército (Dirección General de Enseñanza Militar) y el plazo de su presentación termina el 31 de marzo de 1943. El reconocimiento médico tendrá lugar el día 1 de mayo del mencionado año, a las 10 de la mañana, en la Academia de Sanidad Militar. Al día siguiente, a la misma hora, se celebrará en la referida Academia el sorteo de los opositores que marcará el orden en que serán llamados a actuar en los ejercicios de ingreso. Los ejercicios de examen serán tres, «todos eliminato-

rios»: Oral, escrito y práctico. El modelo de instancia, las condiciones de esta convocatoria así como el programa, se publican en el D. O. del Ejército del día 10 de noviembre en curso. El último se publicará en el número del próximo número de «Guía».

OPOSICIONES A PLAZAS DE DIPLOMATICA.—Se han convocado exámenes de capacidad para plazas de aspirantes a la carrera diplomática, y simultáneamente para las cinco plazas reservadas por decreto de 6 de diciembre de 1941, a los ex combatientes de la División Española de Volontarios. Se exige ser varón, mayor de 23 años de origen. El examen dará comienzo antes del día 10 de marzo próximo, constará de un ejercicio de cultura general, de un ejercicio de idiomas, ejercicios orales sobre Derecho Político, Derecho Internacional Público, Derecho Internacional Privado, Geografía Económica y Generalidades de Economía, Historia Universal desde los Reyes Católicos. El examen consistirá en desarrollar un tema sacado a suerte, sobre cada una de las 6 materias indicadas. Los ejercicios serán eliminativos. Los aspirantes percibirán una mensual mientras asistan a la escuela.

Nota.—Cualquier ampliación de las noticias publicadas en esta sección puede ser solicitada por nuestros lectores, por escrito, al Centro Nacional de Orientación Trámite del S. E. U., «Guía» (Calle Morato, 121), adjuntando a la consulta el CUPON que insertamos a continuación y un sello de Correos de 0'40 pesetas.

Jornada

«G U I A»
CONSULTA GRATUITA
C U P O N

16 de noviembre 1943

(Valedero dentro de los cinco días siguientes a la fecha.)



Los célebres cantantes Toti Dal Monte y Augusto Beuf, en el comedor del Hotel donde se aijan

ANUNCIOS OFICIALES

Dirección Facultativa del Puerto de Valencia

«Obras de Mejora y ensanche de la zona de vías férreas y carretera de acceso al puerto.—Tramo 1.º»

Expropiaciones

Declaradas de urgencia las obras de «Mejora y ensanche de la zona de vías férreas y carretera de acceso al puerto Tramo 1.º», por decreto de 22 de julio de 1942, a los efectos de la ley de 7 de octubre de 1939, han de ocuparse, en el poblado del Grao, término municipal de Valencia, las fincas que se relacionan a continuación, con los nombres y domicilios de los propietarios, según los datos recogidos por esta Dirección.

N.º de orden	Clase de finca	SITUACION	NOMBRE DEL PROPIETARIO	DOMICILIO
1	Solar	Muelle Poniente, 18	Herederos de D. Manuel Máñez	Plaza Marqués de Estella, 1
2	Id.	Muelle Poniente, 17	Compañía Trasmediterránea	Marqués de Sotelo, 13
3	Id.	Muelle Poniente, 16	Vda. de D. Francisco Gómez Cano	Palau, núm. 4 (Grao), y Calle Amorós, 42, respectivamente
4	Id.	Muelle Poniente, 12	D. Lorenzo Lanuza Belenguer y Herederos de don Fermín Lafuente	Félix Pizcueta, 24
5	Id.	Muelle Poniente, 11	D.ª María Gloria López Montoro	Luis Felipe García Sanchis
6	Edificio	Muelle Poniente, 10	D. José Boscá García	Luis Felipe García Sanchis
7	Id.	Muelle Poniente, 9	D.ª Ramona García Alabau	Luis Felipe García Sanchis
7	Id.	Muelle Poniente, 9	Herederos de D. Vicente Vicéns Fos	Luis Felipe García Sanchis
8	Solar	Muelle Poniente, 8	D. José Boscá García	Luis Felipe García Sanchis
9	Id.	Muelle Poniente, 7	D. Francisco Cubells Pla	Salvador Giner, 5
10	Edificio	Muelle Poniente, 6	D.ª María Janmandreu, Vda. de Cerveró	Gran Vía Marqués del Turia
11	Solar	Muelle Poniente, 5	D. José Boscá García	Luis Felipe García Sanchis
12	Id.	Muelle Poniente, 4	Herederos de D. Estanislao Sirera	Chapa, 9
13	Id.	Muelle Poniente, 3	Vda. de D. Juan Santalucía, y D. Ernesto Ballester	Alameda, 15
14	Edificio	Muelle Poniente, 3	D. Ingar K. Andersen	Luis Felipe García Sanchis
15	Id.	Muelle Poniente, 2	D. José Boscá García	Sorná, 8
16	Id.	Muelle Poniente, 1	Herederos de D. Fernando Gil Trilles	Sorná, 8
17	Id.	Muelle de Tierra, 1	Herederos de D. Fernando Gil Trilles	Barrio San Cristóbal, 3 (Grao)
18	Id.	Muelle de Tierra, 2	D. José Pelayo Gimeno	San Martín, 1
19	Id.	Muelle de Tierra, 3	D.ª Mercedes Martí Cases	San Martín, 1
20	Id.	Muelle de Tierra, 4	D.ª Mercedes Martí Cases	Muelle de Tierra, 4
21	Solar	Marino Sirera, 12	D.ª Luisa Martínez Torres	Algar de Palancia (Valencia)
21	Id.	Marino Sirera, 12	D. Ramón Lorente Dasi (de la antigua planta baja)	Agencia de Aduanas
22	Id.	Marino Sirera, 10	Herederos de D. Germán Ramírez Llovet (de la antigua planta alta)	Jorge Juan, 40 (Madrid)
23	Id.	Marino Sirera, 8	D. Francisco La Roda	Vicente Albert, 7 (Liria-Valencia)
23	Id.	Marino Sirera, 8	D.ª Vicenta Lisarde	Moratin, 15
24	Id.	Marino Sirera, 6	Herederos de D.ª Purificación Berenguer	Bailía, 2
25	Id.	Marino Sirera, 4	D.ª Rosa Tormo Bonich	Bailía, 2
26	Id.	Marino Sirera, 2	D.ª Rosa Tormo Bonich	Conde Alta, 46
27	Id.	Plaza Espartero, 8	D.ª Concepción Valdivieso	
			D. Juan Mora Martínez	

En su virtud, y de acuerdo con la mencionada ley y con la orden ministerial de 6 de noviembre de 1939, se anuncia por el presente que el próximo día 2 de diciembre, a las nueve de la mañana, se procederá, por el orden en que aparecen en la relación anterior, a levantar el acta de previa ocupación de cada una de dichas fincas, por lo que deberán estar presentes los propietarios o titulares de derecho afectados, por sí o legalmente representados.

Valencia, 13 de noviembre de 1943.
EL INGENIERO-DIRECTOR
DELEGADO DEL MINISTERIO
DE OBRAS PUBLICAS
LUCIANO YORDI

LA CÁMARA

Sección matinal de Cine Club Mediterráneo

Mañana celebró Cine Club su cuarta matinal en esta temporada. Como siempre, sirvió de adelanto a estas selectas exhibiciones cinematográficas gracias a la generosa actitud de la valenciana Cifesa, se encontró un programa de ayer lo constituyó el primer lugar un documental de Ufa, sobre la vida de las películas antiguas y con de materiales de copia, la cin-

ta de Uelky pudo ayer ser de nuevo admirada en todos sus valores en ese ambiente de comprensión cinematográfica que constituyen las matinales de Cine Club Mediterráneo.

El público que asistió a la sesión, mostró, como siempre, complacido por el resultado artístico de la misma.

P.

PINTURA EXPOSICION Francisco Lozano

Se inaugurará mañana martes en la Sala Mateu, Pintor Sorolla, 15, una exposición de óleos originales de Francisco Lozano.

Esta exposición será clausurada, así se anuncia, el próximo día 30.

VIDA SINDICAL

SINDICATO LOCAL HOSTELERIA Y SIMILARES

Por orden del Ministerio del Trabajo del 7 de los corrientes (B. O. del día 12), se modifican algunos artículos de la Reglamentación de Trabajo en la Industria Hotelera, cafés, bares y similares de 1 de mayo de 1939 en el siguiente sentido:

I.—Los servicios de «limonada» serán recargados en un 25 por 100 en lugar de serlo con el 20 por 100 hasta ahora establecido. Este aumento se entiende solamente para todos los servicios de «limonada», aunque se presten en restaurantes, casas de comida, etcétera.

Se exceptúan de este aumento:

1. Los servicios de «limonada» servidos en hoteles, fondas o pensiones, los cuales sufrirán el aumento del 10 por 100 en los clientes fijos y el 12 por 100 en los eventuales, que determinó la Orden del Ministerio de Trabajo de 15 de julio del corriente año (B. O. del día 18 de julio).

2. Los salones de baile, salas de fiesta, de variedades, etc., en los cuales se recargaran las consumiciones en un 15 por 100 cuando el importe sea inferior a 20 pesetas y el 12 por 100 cuando exceda de dichas 20 pesetas.

II.—Las empresas deberán de traer del producto bruto a que ascienda la venta total diaria, un 20 por 100 equivalente exacto del 25 por 100 antes citado. Este 20

por 100 se distribuirá de la siguiente forma:

1. Los camareros y abocadores el 18 por 100, que se repartirán en la proporción de cuatro partes los camareros y uno los abocadores. Si no existieren abocadores, el 18 por 100 íntegro será para los camareros.

2. Personal de mostrador y demás servicios, el 2 por 100.

En los establecimientos en que existieren ayudantes y Jefe de Sala, se distribuirá el porcentaje en la forma establecida para el personal de comedor en hoteles y restaurantes sin que el ayudante pueda cobrar nunca más de un punto.

III.—Al personal «a sueldo fijo y participación mínima en el porcentaje que no tuviere derecho a comida por cuenta de la Empresa, se le aumentará el sueldo en las siguientes proporciones:

Los que cobren hasta 300 pesetas, un 25 por 100.

Los de 301 a 400 pesetas, un 20 por 100.

¡ESPAÑOLES!

El Cerro de los Angeles, durante la guerra, fué el calvario donde España derramó su sangre para rescatar las esencias tradicionales de Patria y Religión, contribuid a la suscripción nacional para reconstruir el monumento.

De 401 en adelante, un 15 por 100.

Al personal «a sueldo fijo y participación mínima en el porcentaje» que tuviere derecho a comida por cuenta de la empresa, no se le variará nada el sueldo, aunque la Empresa vendrá obligada a darle la comida en especie, no pudiendo por ningún concepto compensar la manutención mediante la entrega de una determinada cantidad.

IV.—Todos estos aumentos y variaciones tendrán el carácter de transitorios, sin que sean invocables en lo futuro como mejora definitivamente adquirida.

V.—Los preceptos anteriormente detallados regirán a partir del día 13 del corriente mes.

SINDICATO NACIONAL DE LA PIEL

Todos los guarnicioneros y pequeños usuarios de cuero guarnicionero, inscritos en el Registro de esta Delegación Provincial del Sindicato Nacional de la Piel, que posean los números del 158 al 222 y del 1 al 55, ambos inclusive, pueden pasar a retirar los vales del suministro de este artículo, a partir de hoy, en la calle de Colón, 34, y hasta el día 1 del próximo mes de diciembre.

Los que no lo retiren hasta dicho día, se entenderá renuncian a dichos suministros.

Para retirar los vales, deben presentar el recibo último de la contribución industrial.

Teatro LIRICO

Grandioso éxito de la SEGUNDA JORNADA

Los tambores de Fu-Manchú

LA VENGANZA DEL SI-FAN Apta menores

¡El máximo alarde espectacular de la temporada!

La Corona de Hierro

Elisa CEGANI : Luisa FERIDA
Gino CERVI : Massimo GIROTTI
Primo Carnera
Director : ALESSANDRO BLASSETTI
En español : Apta menores

PRIMER PREMIO DE LA BIENAL DE VENECIA 1941

POLO - Martes 17, a las 10 noche

CONCIERTO DE GALA para la presentación de

TOTI DAL MONTE

La mejor soprano lírica del mundo

Y el eminente bajo

AUGUSTO BEUF

con la participación de GRAN ORQUESTA, dirigida por el maestro

CAPDEVILA.

HOY, último día de contaduría.

APOLO

Temporada de Circo y Atracciones de Variedades

Jueves, 19 noviembre 1942
Tarde, a las 6:30; noche, a las 10:
INAUGURACION CIRCUITOS CARCELLE PRESENTA

Primer número de CHARIVARI en la pista americana PERIODICO VIVIENTE Edición VALENCIA

NUMEROSO CUERPO DE REDACCION POMPOFF y THEDY ZAMPABOLLOS Y NABUCODONCITO

¡¡¡LA SANA RISA DE CHARIVARI!!!

NO OLVIDE: JUEVES, 19, 6:30 tarde y 10 noche:
Primer N.º Charivari

EN APOLO

ALKAZAR

Compañía comedias PEPE CODONER

10:15 noche:
Los marqueses de matute

ES LA VA

Compañía de comedia MARIA ARIAS - LUIS S. TORREGILLA

A las 6:30 tarde y 10:15 noche:

FILIGRANA

El mayor éxito de ANTONIO QUINTERO

SUIZO

Documental NOBLEZA BATURRA

Su Excelencia el Mayordomo

CAPITOL

De 4:30 a 8:30 y 10 n.º:
Exito inmenso
ANGEL
Marlene Dietrich - Melvyn Douglas - Herbert Marshall

TYRIS

EL AMOR MANDA (Margaret Lowie - John Lodge)
REPORTER EN APuros (George Fomby)

COLISEUM

POLIZON A BORDO (Lina Yegros - Tony d'Algy)
LA FLORISTA DE LA REINA (Alfredo Mayo)

Teatro Principal

Compañía RAMBAL

HOY, UNICA FUNCION 10:15 noche:

Las mil y una noches

Un alarde escénico de RAMBAL

TEATRO PRINCIPAL

Miércoles próximo: RAMBAL

presentará lo más sensacional:

EL MARTIR DEL CALVARIO

OLYMPIA

— HOY — Grandioso éxito

2.ª SEMANA

El prisionero de Zenda

(HABLADA EN ESPAÑOL)

Insuperable creación de RONALD COLMAN

con Madeleine CARROLL y otros conocidísimos actores de la pantalla americana

Director: JOHN CROMWELL

Distribuidora: «Mercurio Films» — APTA MENORES

GRAN VITA

De 4:30 a 8:45, continua, y 10 n.º:
La Corona de Hierro
Primer premio Bienal Venecia 1941. Hablada en español. Apta para menores. Grandioso éxito Cifesa

CORAZON DE FUEGO (Hans Albers)

Viaje sin destino (A. Casal). Reestreno Cifesa

La culpa del otro (M. Vecino-L. Prendes). Cifesa

NOVEDADES

¡Exito! — ¡Exito! — ¡Exito!

LEGION de HEROES

Metropol

Paño frustrado y Luz de gas, por Diana Wynyard-Antón Walbrook.

TEATRO RUZAFÁ

Compañía maestro Guerrero

Primera figura, Conchita Leonardo; Ignacio León, Alady. Amparo Sara

HOY, 6:15 tarde y 10 noche, la comedia musical, de gran éxito: LA CALLE 43. Últimos días que se representa esta colosal obra.

El próximo miércoles, ESTRENO: LA MEDIA DE CRISTAL

Otro gran éxito del maestro Guerrero.

PRINCESA

LA MELODIA DE BROADWAY 1936, por E. Powell, Robert Taylor y riguroso reestreno de LA CULPA DEL OTRO.

APOLO

Hoy, 7 tarde y 10:15 noche

Despedida definitiva y Homenaje a la gran Jiosa Revista Vienesa

Todo por el corazón

ADIOS A VALENCIA

SERRANO

A las 6:30 tarde y 10:15 noche.

¡ESE CADAVER, SOY YO!

¡Gran éxito cómico!

Próximamente, estreno de UN MATRIMONIO SIN MARIDO

De Daniel España.

PALACIO CINEMA

Grandioso programa en español, Semana a la magnífica pareja Maurice Chevalier Jeanette Mac Donald con sus mayores creaciones

Grandes noticias LA VIUDA ALEGRE

La posición internacional de Bulgaria

SERA DEFINIDA POR FILOFF MAÑANA

Sofía, 16.—En la sesión del 17 de noviembre del Parlamento, el presidente del Consejo y ministro de Asuntos Exteriores, Filoff, hará una declaración sobre la posición internacional de Bulgaria.

El ministro del Interior, Gabrovski, informará sobre política interior, y el de Comercio, Zaharieff, acerca de los problemas de Abastecimientos. — Efe.

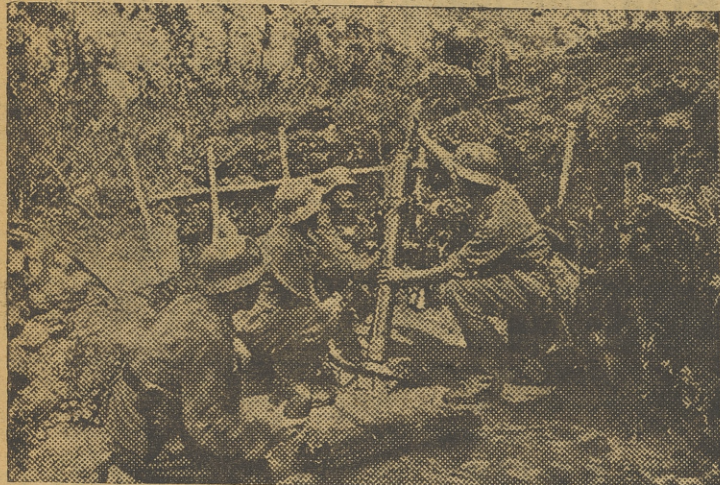
El Aguinaldo para la División Azul

LA GATERA

Por LOPEZ DE ATALAYA

En aquel 4 de julio del 41, por la estación del Norte salía una expedición de valencianos a cubrir el cupo asignado de voluntarios a Cataluña. En Lérida convivieron unos días de franca ca-

tenían tantos y tantos, se reunieron con un grupo de alemanes y, en íntima camaradería, comieron con fruición los turrónes, las peladillas, fumaron sus cigarrillos de picadura... y, como no podía



Soldados de la División Azul disparando un mortero

maradería y con ésta empezó a formarse el grupo que componía una sección de ametralladoras. La noche de despedida se juramentaron permanecer siempre unidos. Así llegaron al campamento de instrucción alemán. Por disposición del mando, tuvo que deshacerse la compañía e integrarse en otras ya formadas. Nuestro grupo se fragmentó. La mayoría fueron a engrosar la décima compañía del regimiento Viena, en donde casi todos eran aragoneses. El capitán hizo la distribución por los cuartos acomodándolos a los ya habitados. Pero como no se conocían fueron poco a poco agrupándose en una sola habitación, haciendo la vida normalmente catorce en el sitio de cuatro, hasta que un día al tocar a formar y encontrándose en la puerta el capitán y viera salir a tantos, exclamó: "¡Esto es una 'gatera'! Y desde entonces la compañía así denominó a este grupo de valencianos, estudiantes en su mayoría y que en la fecha cuenta con cuatro camaradas caídos

Les llamaban la gatera por dos motivos: porque eran muchos y porque eran chicos muy educados y finos y creían no serían aptos para la guerra.

Y pasaron los días de instrucción. Se sucedieron los pesados días de las marchas. Y estos jóvenes, resistiendo como hombres, sin demostrar cansancio ni fatiga, si no al contrario siempre cantando y contentos. El capitán les iba tomando cariño y afecto. Luego los días de frío y de muerte en las trincheras y en todo momento haciendo alarde de bravura y virilidad. Se hizo tan valerosa la simpática "gatera" que el capitán adoptó el "gato" que llevaban como distintivo para toda la compañía.

Entre hechos heroicos, estos valencianos vieron llegar las Navidades y con ellas la pérdida de cuatro de sus mejores camaradas. La noche de Navidad la pasaron entre ataques y contraataques; en los intervalos compartían amigablemente cuerpo a tierra, el dulce y el vino, obsequio del Ejército alemán. El "paquete" español aún no había llegado.

A los pocos días pasaban a descansar a un pueblecito de retaguardia y entonces recibieron los "paquetes", los ansiados "paquetes" de España: los de las novias, las madres, los familiares, los amigos, los de todos, y como

faltar, entre tanta alegría, las lágrimas al ver que en el puesto de mando quedaban unos "paquetes" para los compañeros caídos.

En aquella noche de Reyes, siguiendo el camino marcado por los luceros, los soldados de la "gatera" andaron unos kilómetros para junto a la tumba de los mejores, rezar una plegaria y renovar el juramento de luchar hasta la victoria.

¡Aguinaldo de Navidad que, con el sello cariñoso de los seres queridos, llevas impreso el dolor de la separación!

ULTIMA HORA

PETAIN DESTITUYE A DARLAN

"El Almirante--dice el Mariscal--se ha colocado fuera de la comunidad nacional"

"DESORGANIZO LA RESISTENCIA Y DESTRUYO LA MORAL DE LAS TROPAS"

Vichy, 16. — El mariscal Petain ha dirigido un mensaje por el que destituye de toda función y cargo militar, al almirante Darlan. — Efe.

MENSAJE DE PETAIN

Vichy, 16. — El Ministerio de Información comunica:

«Radio Marruecos ha difundido una proclama del almirante Darlan que constituye una verdadera llamada a la disidencia. En cuanto conoció este documento, el mariscal de Francia, Jefe del Estado, dirigió a todos los franceses de la Metrópoli y del Imperio el mensaje siguiente:

«El almirante Darlan, en su declaración, se ha atrevido a afir-

mar que no puedo expresar mi pensamiento al pueblo francés y pretende actuar en mi nombre. No soy hombre que admita ciertas combinaciones e insinuar lo contrario es injuriarme. En el momento en que África fue atacada, confié al almirante Darlan la defensa de la soberanía de Francia, de la cual soy depositario. Desde los primeros combates, el almirante Darlan se puso en relación con las fuerzas atacantes y con su orden prematura de suspender las hostilidades desorganizó la resistencia y destruyó la moral de las tropas. En diferentes ocasiones le ratifiqué la orden de defender África y no se dió por enterado de esto, bajo pretexto de impedir al jefe rebelde y traidor, general Giraud usurpar el mando de las tropas. Hoy, ha ratificado el nombramiento de Giraud, que fue designado para ese puesto por la potencia extranjera que llevó

la guerra al territorio francés. Con ello, el almirante Darlan se ha colocado fuera de la comunidad nacional. En su consecuencia, le declaro destituido de toda función y de todo mando militar. — Efe.

LAS ENTREVISTAS DE LAVAL

Vichy, 16.—El presidente Laval continúa celebrando entrevistas con ministros sobre la situación de Francia como consecuencia del ataque contra el África del Norte. — Efe.

EN LIBIA SE LLEVAN A CABO IMPORTANTES OPERACIONES

Berlín, 16.—En el desierto de Libia se llevan a cabo ciertas operaciones sobre las cuales no se dan detalles, dicen los círculos militares berlineses. — Efe.

Las pérdidas yanquis en Guadalcanal

Un barco de combate, tres portaviones, tres cruceros y un contratorpedero

Fueron derribados 55 aviones americanos

HA QUEDADO DECIDIDA LA BATALLA DEL PACIFICO

Tokio, 16.—El Gran Cuartel Imperial facilita un comunicado con

nuevos detalles sobre los resultados de la batalla del Pacífico del Sur, detalles que le fueron comunicados después de la publicación del parte oficial del 27 de octubre último. El comunicado dice:

«Barcos de superficie hundidos o averiados al enemigo. Hundidos: Un barco de combate, dos portaviones—«Enterprise» y «Hornet», otro gran portaviones, tres cruceros y un contratorpedero.

Averiadados gravemente: Tres unidades de guerra no identificadas y tres contratorpederos.

Aviones perdidos por el enemigo: Más de 55 aviones enemigos han sido derribados en combates aéreos sobre las posiciones adversarias. 25 aparatos derribados en combates aéreos o por el fuego de la flota nipona, sobre posiciones japonesas. El total de aviones destruidos al adversario, incluidos los de los portaviones, rebasa la cifra de 200.

Ha sido comprobado con certeza que el portaviones de la clase «Hornet» hundido en la batalla de las inmediaciones de las Islas Midway, fué realmente el portaviones «Yorktown». También se ha comprobado que el portaviones de la clase «Enterprise» fué asimismo averiado en la batalla de las Islas Midway, y que el «Yorktown», cuyo hundimiento fué señalado en el curso de la batalla del mar del Coral, era un barco portaviones con instalaciones especiales. — Efe.

DECLARACIONES DEL JEFE DE PRENSA DE LA MARINA NIPONA

Shanghai, 16.—En relación con la reciente batalla naval de Guadalcanal, el jefe del departamento de prensa de la marina japonesa, capitán Shoichi Kamada, ha declarado, en una entrevista concedida al diario «Tairiku Shimpou», que la terminación de la batalla del Pacífico ha quedado ya decidida. «La reciente victoria de la flota japonesa —dijo— cerca de la isla de Guadalcanal, es un golpe sensible para los norteamericanos, que habían puesto en línea sus últimos barcos para defender la única posición avanzada que poseen en el Pacífico. Las autoridades norteamericanas han guardado silencio hasta la fecha, respecto a los resultados de esta batalla naval. El

desembarco de tropas estadounidenses en Guadalcanal, forzó a los norteamericanos a entablar un combate que habían indudablemente buscado, pero que se ha traducido en una derrota sensible para ellos. — Efe.

EL DIA 8 DE DICIEMBRE, FIESTA NACIONAL EN EL JAPON

Tokio, 16.—El día 8 de diciembre, primer aniversario de la entrada del Japón en la guerra, ha sido declarado fiesta nacional. — Efe.

COMUNICADO DE MELBOURNE

Melbourne, 16.—Comunicado de las fuerzas aliadas del S. O. del Pacífico:

«Buna.—Las fuerzas australianas y norteamericanas reunidas avanzan contra las fuerzas japonesas mandadas por el teniente general Horii, que se defiende en dos frentes situados al S. O. y al O. de Buna. A sus espaldas se extienden la jungla y el mar. La aviación aliada ha atacado sin descanso a las tropas niponas.

Nueva Bretaña.—Una formación de bombarderos aliados ha atacado el puerto de Rabaul, siendo alcanzados dos barcos, uno de los cuales saltó en pedazos. Fueron provocados incendios en los almacenes del puerto, donde se registraron ocho grandes explosiones. — Efe.

La ayuda de EE. UU. a sus aliados

EL VALOR DE LOS ENVIOS ES DE 915 MILLONES DE DOLARES

Washington, 16. — Novecientos quince millones de dólares es el valor de los envíos hechos por los EE. UU. a sus aliados, en cumplimiento de las cláusulas de la ley de «Préstamo y Arriendo», según ha declarado el Presidente Roosevelt.

La cifra, que es la mayor registrada en el curso de un mes por estas atenciones, «demuestra», dice el Presidente norteamericano, que los EE. UU. están dispuestos a mantener sus compromisos, a pesar de la guerra, incluso cuando hemos tenido que realizar simultáneamente la impresionante tarea de equipar una formidable expedición naval, sin precedentes en la historia. En los cuatro meses, Norteamérica ha expedido material de guerra por valor de 2.713 millones de dólares. — Efe.

El submarino "TALISMAN"

Su pérdida ha sido confirmada por los ingleses

Berlín, 16.—El submarino británico «Talisman», cuya pérdida ha sido anunciada por el Almirantazgo británico, pertenecía a una de las clases más modernas de sumergibles ingleses y fue puesto en servicio en 1940. En los medios competentes alemanes se declara que los submarinos del mismo tipo, «Thistle», «Triad» y «Triton», fueron hundidos anteriormente. Los sumergibles de la clase «Talisman» desplazan 1.375 toneladas en inmersión y van armados con un cañón de 102 centímetros, dos ametralladoras y seis tubos lanzatorpedos.

EL SOCORRO DE INVIERNO ALEMAN



Un aspecto de una de las calles de Berlín durante la espera para el socorro de invierno. — (Foto Presamun)

SE HUNDE EN EL MAR NEGRO UN BARCO TURCO

Estambul, 16. — Se ha hundido en el mar Negro un vapor turco cargado de minerales. La tripulación ha sido salvada. — Efe.